



NETWORK OF UNESCO CHAIRS IN COMMUNICATION
RED DE LAS CÁTEDRAS UNESCO DE COMUNICACIÓN
RÉSEAU DES CHAIRES UNESCO EN COMMUNICATION

Acta
de la Asamblea General de Miembros

9 al 16 de noviembre de 2020

Orbicom
26 de noviembre de 2020

Tabla de contenido

	<u>Página</u>
Participantes.....	3
1. Palabras de bienvenida.....	4
2. Orden del día.....	10
3. Aprobación de las actas de la AGM 2018	15
4. Informe del Presidente	20
5. Informe de la UNESCO.....	34
6. Informe del Tesorero y Aprobación de los estados financieros 2019-2020	46
7. Informe del Secretario General.....	47
8. Palabras de la Rectora de la UQAM	57
9. Publicaciones recientes	62
10. Nuevas cátedras / nuevos miembros.....	68
11. Miembros de la Junta directiva	74
12. Varios.....	79

Participantes

Abdallah, May

Agbogli, Christian

Aidoudi, Lania

Alves, Rosental

André, Marie-Kettlie

Aoun, Rania

Azémard, Ghislaine

Beaulé, Pierre

Berger, Guy

Cabedoche, Bertrand

Caffarel, Carmen

Cano Busquets, Marisol

Carbone de Mora, Giancarlo

Carlsson, Ulla

Charron, Claude-Yves

Chiachiri, Roberto

Chin, Saik Yoon

Damome, Étienne

Fusaro, Magda

Garcia, Juan Carlos

Giguère, Pierre

Guerrero, Manuel Alejandro

Hertas Bailén, Amparo

Kane, Oumar

Kiyindou, Alain

Martinez de Morentin, Juan Ignacio

Miège, Bernard

Modoux, Alain

Neira, Walter

Naji, Jamal Eddine

Obeidat, Reem

Olmedo, Éric

Okigbo, Charles

Paquet-Sévigny, Thérèse

Pate, Umaru

Rico, Carmen

Rodriguez, Malvina

Rutheford, Bianca

Théorêt, Yves

Viallon, Philippe

1. Palabras de bienvenida

Estimados miembros de Orbicom,

Me complace inaugurar la Asamblea General Virtual 2020 de Miembros de Orbicom (AGM 2020).

Una vez más nos encontramos aquí para cumplir con la tarea prescrita por los estatutos de Orbicom. Después que hayan comenzado a navegar en las secciones estatutarias de la agenda, les invito a prestar atención a los distintos informes y a proponer nuevas vías de cooperación, tal como nos invita el Secretario General.

A lo largo de estos años, nuestra red ha demostrado ser un actor respetado en la comunidad internacional. Continuemos entonces trabajando mancomunadamente en el desarrollo de Orbicom.

Espero que esta AGM sea ocasión de fructíferos intercambios.

Jamal Eddine Naji
Presidente

Comentarios

8 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

Jamal warm greetings to you and all our colleagues of ORBICOM from across the World. Thank you for convening us.

Good health to you all.

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Merci cher Jamal pour ton bref message – comme toujours – très chaleureux!

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

Cher Jamal, de la part de l'ancien que je suis, je te dis un grand merci pour ta fidélité au Réseau Orbicom et ta générosité en acceptant de poursuivre ton travail de Président d'Orbicom jusqu'à la nomination d'un nouveau Conseil d'administration.

9 nov. 2020

Reem Obeidat:

It is a great pleasure to be back again to my team, and to the ORBICOM family. I would also like to thank Dr. Jamal Najji, organizers for the warm intro, and for carrying out this forum, regardless of what is going on. I also agree totally that this beautiful forum had network has contributed profoundly to the global cultural dialogue. And that we are increasingly demanded to work together to further Orbicom's development.

Best wishes.

9 nov. 2020

Carmen Rico:
(le français suit)

Apreciado Jamal

Muchas gracias por tu dinamismo y compromiso de siempre. Sabes que puedes contar conmigo y con toda la región de América Latina, desde el sur, en Uruguay.

Carmen

Cher Jamal,

Un grand merci pour ton dynamisme et engagement depuis toujours. Tu sais que tu peux compter sur moi et sur toute la région de l'Amérique latine. Carmen, au Sud, en Uruguay.

9 nov. 2020

Juan Ignacio Martínez de Morentin:

Muchas gracias por tu bienvenida y por tus invitaciones.

Un saludo desde San Sebastián.

Juan Ignacio Martínez de Morentin
Cátedra UNESCO de Comunicación y Valores Educativos

9 nov. 2020

Juan Carlos García:

Estimado Jamal, muchas gracias por la bienvenida a la reunión, en la que tengo el gusto de participar por primera vez.

Un saludo desde Lima, Perú.

9 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Querido Jamal.

Gracias por tan cálida bienvenida. Gracias por tu profesionalismo, tu dedicación y tu gran trabajo como Presidente.

Cher Jamal,

Merci pour cet accueil si chaleureux. Merci pour votre professionnalisme, votre dévouement et votre excellent travail en tant que président.

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

It is wonderful to have this uncommon privilege of meeting with old friends and associates, some of whom were the pioneers for our global network of communication professionals. Thank you Jamal for continuing in the tradition that we are all proud to support enthusiastically.

Charles Okigbo
USA

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Merci monsieur le Président.

10 nov. 2020

Malvina Rodríguez:

Querido Jamal,

Muchas gracias por el mensaje de bienvenida. Felicitaciones por esta nueva etapa de desafíos. Cuenta con nuestra colaboración para la red desde la Universidad Nacional de Villa María de Argentina.

Dear Jamal,

Thank you very much for your welcome greetings. Congratulations for this new challenge. Please count with our support for the network by our work at the Villa María National University of Argentina.

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Estimado Jamal, muchas gracias por tus palabras de bienvenida y por el trabajo realizado.

Espero que estés bien de salud así como todos los miembros de ORBICOM en estos momentos de pandemia tan duros que estamos viviendo.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri from Brazil.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

« Continuons à travailler ensemble au développement d'Orbicom. »

Merci

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

C'est un plaisir de vous retrouver et si j'ai attendu un peu c'est pour avoir la joie de tous vous lire.

11 nov. 2020

Alain Kiyindou:

Merci Jamal et bonsoir à tous.
Ravi de vous savoir tous en bonne santé.
Bonne assemblée à tous.

11 nov. 2020

Christian Agbobi:

Merci Jamal pour ton mot et ton implication.

11 nov. 2020

Rosental Alves:

Greetings, dear Jamal.
Thank you so much, Mr. President!
Cheers.

11 nov. 2020

Marie Kettlie Andre:

Greetings!
May the AGM2020 be very fruitful.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Greetings – thank you so much.

12 nov. 2020

Umaru Pate:

Greetings to the President and all distinguished members. It is great linking with the all of you, again.

Umaru Pate
Kano, Nigeria

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Merci beaucoup Cher Jamal.
Au plaisir de se revoir bientôt.

13 nov. 2020

Walter Neira:

Estimado Jamal: Un abrazo afectuoso desde Lima.
Agradezco tu saludo de bienvenida a la Asamblea. Estoy seguro de que esta nueva edición, a pesar de las dificultades actuales, será de gran utilidad para nuestra querida ORBICOM.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Merci Jamal pour ce mot de bienvenue, et pour ta contribution exceptionnelle au fil des ans... Et comme notre collègue M. Viallon, si j'ai attendu un peu pour me joindre à cette AGM, c'est pour avoir le plaisir de tous vous lire...

13 nov. 2020

Amparo Huertas Bailén:

Muchas gracias por todo el trabajo, y también muchas gracias por dejarme participar en este encuentro.

Aprovecho para comentar que escribo en representación de la Cátedra UNESCO de Comunicación del InCom-UAB (Instituto de la Comunicación-Universidad Autónoma de Barcelona-España). María Dolores Montero ha sido la responsable de esta Cátedra hasta agosto de 2020. Ahora, con motivo de su jubilación, estamos haciendo las gestiones para nombrar a una nueva persona responsable. Esperamos poder informar pronto del nuevo equipo y, a partir de ahí, trabajar compartiendo y fortaleciendo vínculos. Un fuerte abrazo y cuidense.

13 nov. 2020

Gracias por la cálida bienvenida y por el liderazgo orientado a fortalecer y proyectar esta importante red de colaboración entre nuestras Cátedras.

Desde la Universidad Javeriana en Bogotá contribuiremos con nuestro trabajo, nuestras ideas y nuestro compromiso.
Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá)

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Saludos Jamal desde Lima – Perú y gracias por tu llamado para seguir contribuyendo colectivamente al desarrollo de ORBICOM. Cuanta con nuestro apoyo.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Bonjour à tous et à toutes.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Cher Jamal,

Au plaisir de nous retrouver tous, en bonne santé, j'espère.

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Oui cher on doit y croire.

16 nov. 2020

Charles Okigbo:

Looking forward to the next opportunity for meeting and sharing ideas to grow our Network further.

À bientôt!

2. Orden del día

1. Palabras de bienvenida
2. Orden del día
3. Aprobación de las actas de la AGM 2018
4. Informe del Presidente
5. Informe de la UNESCO
6. Informe del Tesorero y Aprobación de los estados financieros 2019-2020
7. Informe del Secretario General
8. Palabras de la Rectora de la UQAM
9. Publicaciones recientes
10. Nuevas cátedras / nuevos miembros
11. Miembros de la Junta directiva
12. Varios

Comentarios

8 nov. 2020

Juan Carlos García:

Apruebo el Orden del día.

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

I propose we adopt the agenda.

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

J'approuve l'ordre du jour.

9 nov. 2020

Carmen Rico:

Apoyo igualmente.

9 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

J'approuve l'ordre du jour.

9 nov. 2020

Juan Ignacio Martínez de Morentin:

Yo También lo apruebo.

9 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Apruebo el Orden del Día.

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

I join the others who approved the agenda.

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

J'approuve.

10 nov. 2020

Malvina Rodríguez:

Apruebo el orden del día.

J'approuve l'ordre du jour.
I agree with the agenda.

10 nov. 2020
Carmen Caffarel:
Aprobado el orden del día.

10 nov. 2020
Roberto Chiachiri:
Apruebo.

11 nov. 2020
Philippe Viallon:
J'approuve également.

11 nov. 2020
Alain Kiyindou:
J'approuve l'ordre du jour.

11 nov. 2020
Christian Agbobi:
J'approuve.

11 nov. 2020
Rosental Alves:
I approve the agenda.

11 nov. 2020
Marie Kettlie Andre:
I approve.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

I approve.

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Approuvé!

13 nov. 2020

Bernard Miège:

J'approuve.

13 nov. 2020

Walter Neira:

Aprobado el orden del día.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

J'approuve l'ordre du jour.

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá)

Apruebo el orden del día.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

De acuerdo, apruebo la agenda.

15 nov. 2020

THÉRÈSE:

J'APPROUVE L'ORDRE DU JOUR.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

J'approuve l'ordre du jour.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

J'approuve.

16 nov. 2020

Reem Obeidat:

I approve the agenda.

3. Aprobación de las actas de la AGM 2018

ACTA DE LA ASAMBLEA GENERAL DE 2018. [Haga clic aquí para descargar el archivo](#) (en formato PDF).

Comentarios

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

I propose we approve the Minutes of the 2018 AGM.

9 nov. 2020

Alain Modoux:

J'approuve.

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

J'approuve également.

9 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

J'approuve ces minutes.

9 nov. 2020

Juan Ignacio Martínez de Morentin:

Apruebo las Actas de la AGM 2018.

9 nov. 2020

Claude_Yves Charron:

J'approuve également ce procès-verbal.

9 nov. 2020

Juan Carlos García:

Apruebo las actas de la AGM 2018.

9 nov. 2020

Carmen Rico:
(le français suit)

Bienvenidos Juan Carlos de Perù y Juan Ignacio de España,

Creo que uds, no participaron de la AGM de 2018 por no estar nombrados aun, por lo que estarían liberados de aprobar acta de tal asamblea. Muchas gracias igualmente por la disposición y la presencia!!

Juan Carlos de Perù y Juan Ignacio de España: soyez les bienvenus. Je crois que vous n'aviez pas participé à l'AGM 2018 car vous n'étiez pas encore nommés, ce qui vous libère d'approuver le procès verbal 2018... Merci bien quand même!!

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

I join in approving the minutes...

9 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Yo apruebo.

Bienvenidos, colegas: Juan Carlos y Juan Ignacio!

J'approuve.

Bienvenus, collègues: Juan Carlos et Juan Ignacio!

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

J'approuve.

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Aprobamos el acta.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Je n'ai pas participé.

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

J'approuve même si je n'ai pas participé.

11 nov. 2020

Carmen Rico:

Roberto a bien raison. En principe, les personnes qui peuvent approuver le procès-verbal sont celles qui y ont assisté.

11 nov. 2020

Malvina Rodríguez:

Apruebo el Acta de la AGM 2018, de la que participé. Cariños!

11 nov. 2020

Christian Agbobi:

J'approuve le PV.

11 nov. 2020

Rosental Alves:

I approve.

11 nov. 2020

Marie Kettlie Andre:

I approve of the 2018 AGM minutes. I have read the document; however, I did not attend the Annual General Meeting.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

I approve.

12 nov. 2020

Reem Obeidat:

I approve of the 2018 AGM minutes. I have read the document; Although I was unable to attend the Annual General Meeting.

12 nov. 2020

Etienne Damome:

J'approuve.

12 nov. 2020

May Abdallah:

J'approuve.

12 nov. 2020

May Abdallah:

J'approuve.

12 nov. 2020

Ghislaine Azémard:

J'approuve également.

12 nov. 2020

Bianca Rutherford Iglesias:

J'approuve.

13 nov. 2020

Bernard Miège:

J'approuve également.

13 nov. 2020

Walter Neira:

Apruebo las actas.

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá)

Apruebo las actas.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Apruebo las actas.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

J'approuve.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

J'approuve.

4. Informe del Presidente de Orbicom

Jamal Eddine Naji

Apreciados colegas:

I hope you are keeping well in these unprecedented and difficult times.

En estos tiempos cuasi apocalípticos, tener un momento de humanidad en grupo, aunque sea virtualmente como esta Asamblea General, constituye una victoria sobre el aislamiento y una saludable oportunidad de comunicación. ¡Ojalá que muchos de ustedes puedan dinamizarla con serenidad y fe en el porvenir!

Nuestra última Asamblea General, en modo « presencial » (¡modo con el que soñamos hoy!) se remonta a Mayo de 2019. En esa ocasión celebramos en Estrasburgo los 25 años de Orbicom. Desde entonces, en menos de un año, el mundo ha cambiado y nuestros chances de vernos han desaparecido por ahora, y sin duda por varios meses aún! No obstante nuestra red continúa existiendo e incluso ha podido reactivar sus principales fortalezas, como el nombramiento de un nuevo secretario general el Profesor Oumar Kane, y su adjunto, el señor Pierre Beaulé; la edición de una nueva obra de referencia sobre nuestros debates (« La libertad de expresión en la era digital »), así como la adquisición de nuevos locales más amplios para la sede del Secretariado General en la UQAM, sin olvidar diversas actividades desarrolladas por un conjunto de cátedras (particularmente en América Latina) de acuerdo a los informes a nuestra disposición. Orbicom, nuestra ONG sin fines de lucro, sobrevive pues a la pandemia.

Esta importante característica residual de vigor, a pesar de dicha pandemia, legitima una gran ambición: la de una profunda reforma. Creo que es con este objetivo que debería comprometerse la red (la próxima Junta Directiva, el Secretario General y los miembros). En tal sentido, observamos logros alentadores: por una parte, la voluntad de reforma expresada por nuestro nuevo Secretario General, y por otra el hermoso legado de realizaciones, de organización y de gobernanza, que nos deja nuestro excepcional dúo: Profesor Yves Théorêt y S.E Pierre Giguère.

Quiero saludar particularmente en Yves su disponibilidad, su apertura de espíritu y su fe en la investigación transversal y de calidad, científica y culturalmente considerada. En Pierre G., el amigo de todos, saludo su constante amabilidad, su rigor y la afinación consiguiente y práctica de todos los teclados necesarios para el avance de la red y sus objetivos. Este dúo fue capaz de hacer fructificar, en tandem, el trabajo estructurante y fundacional realizado durante años por sus predecesores en el comando operativo de Orbicom, los fundadores Thérèse Paquet Sévigny y Alain Modoux, los Présidentes Alain Modoux, Rainer Von Schilling (+), Rosenthal Calmon Alves y Bertrand Cabedoche; los Secretarios Generales Thérèse Paquet-Sévigny, Claude-Yves Charron y Yves Théorêt. Cito a todos ellos con una enorme gratitud.

Gracias a todo ese legado de 25 años de existencia y de actividades, la red puede hoy acometer con renovado impulso otras tareas, es decir, una reforma adaptada al nuevo mundo post-

Covid 19 donde la comunicación se impone con fuerza por todo el planeta, como un parámetro central de la vida colectiva y el conocimiento humano, como un parámetro cuando no vital, al menos muy importante y crucial. Nuestra red tiene que afrontar decididamente esa mutación del rol y del lugar de la comunicación en el destino humano. Es éste el fin último y la razón de ser de la reforma de Orbicom que espero desarrollaremos, luego de haber discutido en esta Asamblea general.

En lo que a mí respecta, señalo brevemente algunas pistas de reforma que me motivan, algunas de las cuales coinciden con las propuestas por Oumar Kane.

1. Enriquecer la propuesta del Secretario General de revisar los estatutos de la red y la convención de 1994 que creó Orbicom asegurando, entre otros, subrayar su calificativo de « Think Tank » de la Unesco para ser más coherente y efectivo en la organización onusiana, interpelada hoy más que nunca en el ámbito de la comunicación;
2. Ampliar la presencia internacional de Orbicom, especialmente en el continente africano, aún subrepresentado, y también en el Cercano y Medio Oriente, con la finalidad de reforzar las capacidades multiculturales y multicontextuales de Orbicom en el plano de la investigación científica y de análisis de las prácticas profesionales en el campo de las comunicaciones;
3. Rejuvenecer la membresía para irrigar la red con las nuevas competencias de los jóvenes investigadores y profesionales formados y forjados en la era digital (treintañeros y cuarentañeros);
4. Hacer jugar a la red un rol de incitación, de estímulo y de acompañamiento para la emergencia de proyectos grupales (de cátedras, o de miembros) a fin de consolidar la capacidad de Orbicom de generar opinión, investigaciones, estudios, publicaciones y eventos holísticos, marcados por la diversidad, a nivel cultural y a nivel de contextos particulares (país, región, problemáticas específicas de la comunicación, como el caso de la actual crisis mundial, etc.); y con la preocupación de acompañar y enriquecer la agenda de la Unesco;
5. Como miembros o cátedras, alimentar regularmente el sitio web de la red con informaciones sobre proyectos inspiradores o innovadores, con actividades y publicaciones consideradas importantes... Una « caja de ideas o de proyectos » puede ser una herramienta capaz de reforzar los vínculos entre nosotros así como nuestra capacidad de trabajo en red puede ser un receptáculo de emulación, particularmente para proyectos grupales;
6. Finalmente, quiero abordar las temáticas de investigación que desde mi punto de vista se han destacado a causa de la crisis de la comunicación inducida por la pandemia, Me limitaré a tres de ellas, que si se mira con atención, están muy ligadas, sino conectadas entre ellas :
 - La comunicación y la gobernanza política (crisis de la comunicación política, desconfianza de la comunicación institucional y mediática...);
 - Las necesidades vitales de una comunicación de cercanía, completa, útil y transparente;

- Las necesidades de una comunicación de « mediación », al servicio de una ciudadanía democrática y participativa, que favorezca la apropiación de la comunicación por parte de los ciudadanos y ciudadanas. Un objetivo de « empoderamiento » o de « autonomización » en materia de comunicación en el plano global es: la noción de la apropiación ciudadana de lo « glocal ».

Buena suerte a Orbicom

Pr. Jamal Eddine NAJI

Consultor e investigador en comunicaciones

Presidente de la Red Orbicom de Cátedras Unesco en Comunicación

Comentarios

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

I join The President in recording our gratitude to Mrs Thérèse Paquet-Sévigny, Mr. Alain Modoux; the late Rainer Von Schilling, Rosental Calmon Alves, Bertrand Cabedoche; Professor Claude-Yves Charron, Professor Yves Théorêt and Ambassador Pierre Giguère for your invaluable contributions to the founding of ORBICOM and in leading the growth of The Network over the past 25 years.

I support The President's six areas of thrust for ORBICOM during the coming years to consolidate the work of The Network.

I take this opportunity to send my special thanks to my good friend Ambassador Giguère for dedicating his time towards taking such very good care of The Network during the recent transitory period.

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Merci Jamal pour ces excellentes propositions que je soutiens entièrement. J'ajouterais deux points :

1) Nécessité de recruter de nouveaux membres, y compris au sein de la communauté professionnelle de la communication oeuvrant dans les secteurs publics et privés indépendants du monde académique. Cet « assemblage » (pour utiliser un terme viticole !) sur lequel Thérèse et moi avons toujours insisté depuis la création d'Orbicom donne à notre réseau sa spécificité par rapport aux autres réseaux de chaires UNESCO. C'est ce qui lui vaut d'être un « grand cru » !

2) Avec l'affaiblissement manifeste du multilatéralisme au niveau onusien (l'UNESCO en est malheureusement une des principales victimes), je crois qu'il est nécessaire d'approfondir le dialogue avec le DG de l'Organisation afin d'examiner avec elle comment Orbicom pourrait être plus étroitement associée à la lutte contre le « dévoiement » de la communication à l'échelle internationale (désinformation et manipulation de l'information). La désinformation me paraît être la forme la plus pernicieuse de la censure !

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

I thank my Friend Chin Saik soon of Malaysia for his very kind words towards me. As I leave the Orbicom Secretariat, what will be missing most is the long relationship with many good Orbicom friends. In your case case, Chin, its dates my very early move with Orbicom more than 20 years ago ! Sorry we could not meet in Borneo last June.

Au sujet des propositions de notre doyen Alain Modoux, je suis totalement d'accord avec celles-ci.

9 nov. 2020

Carmen Rico:
(Le français suit)

Para Pierre Giguère, mi enorme reconocimiento por su profesionalismo, su rigor y su amistad en esta aventura de Orbicom, en el que seguimos creyendo. Muchísimas gracias Pierre!

A Oumar Kane, mi amigo y colega en UQAM, el agradecimiento por haber aceptado el desafío de Orbicom. Con Oumar hemos desarrollado conjuntamente varias investigaciones y aventuras académicas, y quiero contar al resto de la red que Oumar, quien fuera brillante alumno en mi Seminario de Doctorado en 2003 ha superado y con creces a su Profesora, y se ha convertido en un referente muy importante en comunicación en las distintas redes académicas internacionales.

A Pierre Beaulé, bienvenido!

Comparto Jamal tus planteos y apoyo la intervención de Alain en el sentido de la necesidad ampliar la membresía, y renovarla. Creo que nos cabe la responsabilidad a cada miembro. EN mi caso voy a amadrinar nuevamente algunos candidatos-as

Pour Pierre Giguère: Toute ma reconnaissance à ton professionnalisme, ta rigueur et ton amitié, et ton implication à cette aventure qui est ORBICOM à laquelle nous tenons. Infiniment merci cher Pierre!

À Oumar Kane, mon ami et collègue à l'UQAM. nos remercions pour avoir accepté le défi ORBICOM. Avec Oumar nous avons développés conjointement plusieurs recherches et aventures académiques. Et je voudrais raconter au réseau, qu'Oumar qui a été un brillant étudiant dans mon séminaire en 2003, a dépassé... et comment!!! sa professeure.

Pierre Beaulé. Soyez le bienvenu!

Jamal, bien d'accord avec ce que tu proposes et je renforce l'appui d'Alain: il faut absolument élargir le membership et assumer chacun de nous cette responsabilité. Je vais marrainer quelques candidats-tes.

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

I endorse President Jamal Eddine NAJI's ambitious plans for the association which has survived the first 25 years without any internal rancor among members nor misunderstanding with our host institution UQAM nor with our founder UNESCO. It is to the credit of all the current and past officers, especially the founding leaders whose communication and diplomatic skills are unequalled.

I personally have enjoyed the kindness, gentleness, and wisdom that we have come to associate with Ambassador Pierre Giguere. I am looking forward to continuing association with him in the years ahead, no matter where both of us end up.

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Merci de vos bons mots M. le Président. Thank you Chin.

10 nov. 2020

Carmen Rico:

Je n'ai pas enregistré mon commentaire exprimant toute ma gratitude pour YVES !!! Il sait combien nous avons apprécié son ouverture et tout ce que Jamal a témoigné!

Salud querido amigo Yves!

10 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Dear colleagues,

First of all I join my gratitude to all those visionaries that launched the ORBICOM project and to all those who have consolidated it through the years with hard work and innovative initiatives. I am especially thankful to Mr. Yves Théoret and to Ambassador Pierre Giguère for all their efforts invested in these years in shaping our actual ORBICOM organization. Congratulations, my friends!

Then, I also think that the six paths that our President has proposed must be the key for collective work, for the expansion of our network (I agree that we need more participation from both Africa and the Middle East), and for planing common useful & practical research initiatives regarding topics that are urgent: freedom of speech; democratic participation & media; digital public spheres; citizen content consumption & approproation; and so forth...

And finally, it is a great honor to welcome Mr. Oumar Kane in his new challenging post, and Mr. Beaulé! Bienvenus!!!

Best to all

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Comienzo expresando mi total gratitud a Yves y a Pierre por su trabajo desinteresado durante todos estos años y también por su cariño y cercanía que nos ha hecho mucho mas fácil la relación entre todos en los sucesivos encuentros que hemos tenido, así que GRACIAS, MERÇI, THANKS Pierre e Yves.

Suscribo plenamente los 8 puntos que el presidente señala en su informe, y me comprometo, en lo que esté en mis manos, ayudar a implementar la presencia y visibilidad de ORBICOM.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Merci, Jamal.

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

Merci à tous et toutes pour l'excellent travail produit et la qualité humaine de la relation mise en place.

Bienvenue aux nouveaux et que cette dimension cordiale reste une de nos priorités.

Pour l'évolution des objectifs d'Orbicom, je suggère d'ajouter la dimension de formation, transversale à toutes les pistes évoquées. Il faut veiller à ce que nos recherches ne restent pas dans le cercle fermé des chercheurs, mais irriguent la société civile. C'est sans doute évident pour tous et toutes, mais cela encore mieux en le disant ??

11 nov. 2020

Christian Agbogli:

Je joins ma voix pour remercier M. le président pour ses propos.

Je tiens à renouveler mes remerciements aux fondateurs, aux présidents et aux SG successifs. Des remerciements spécifiques à Yves Théorêt ainsi qu'à Pierre Giguère pour l'immense travail réalisé au cours des dernières années.

Je félicite Oumar Kane pour sa nomination ainsi que M. Beaulé. Un vaste chantier s'annonce devant nous et je suis confiant dans votre expertise pour relever le défi. J'appuie l'idée de l'élargissement du membership à la société civile et aux entreprises.

Si vous le permettez, ORBICOM pourrait également identifier d'autres thématiques comme la communication et le changement climatique (environnement) ou la communication en temps de crise.

11 nov. 2020

Yves Théorêt:

No offense Carmen Rico ! Merci !

Merci Manuel, Carmen Caffarel et Christian !

11 nov. 2020

Malvina Rodríguez:
(Le français suit)

Muchas gracias a Yves y a Pierre por el trabajo realizado que, en mi caso, de integrante reciente de esta red, pude observar en la excelente organización de los dos últimos encuentros. Bienvenido y felicitaciones a Oumar por su nueva posición, que acompañamos con todo nuestro apoyo. Al querido presidente Jamal, que nos ilumina siempre con su claridad conceptual y su sensibilidad hacia las problemáticas de todas las regiones. Suscribo a todos los puntos delineados por Jamal y a los aportes expresados por otros/as colegas. Desde Argentina, hemos podido presentar nuestra propuesta de Cátedra UNESCO de Comunicación, que detallaré en el apartado correspondiente, pero quisiera señalar aquí que tiende a promover valores en consonancia con lo expresado, como la justicia social, la igualdad de géneros y el fomento al desarrollo territorial desde la concepción de la comunicación como derecho humano.

Merci beaucoup à Yves et Pierre pour le travail accompli. Comme membre récent de ce réseau, je l'ai pu constater dans l'excellente organisation des deux dernières rencontres. Bienvenue et félicitations à Oumar pour son nouveau poste, que nous accompagnons. Au cher Président Jamal, qui nous éclaire toujours par sa clarté conceptuelle et sa sensibilité aux problèmes de toutes les régions. Je souscris à tous les points soulignés par Jamal et aux contributions exprimées par d'autres collègues. De l'Argentine, nous avons pu présenter notre proposition de chaire UNESCO en communication, que je détaillerai dans la

section correspondante, mais je tiens à souligner ici qu'elle tend à promouvoir des valeurs conformes à ce qui a été exprimé, comme la justice sociale, la parité entre les sexes et la promotion du développement territoriale à partir de la conception de la communication comme droit de l'homme.

11 nov. 2020

Rosental Alves:

Dear Jamal et al.,

I am delighted to read your excellent plans, Jamal. And from and you can count on my support from the UNESCO Chair in Communication at the University of Texas at Austin. Since I joined Orbicom in 2004 and participated in its first activity (a great conference in Marrakech, Morocco) that same year, I have been enthusiastic about this organization and its immense potential. It was a high honor to be president of the board of Orbicom from 2008 to 2012 and serve along with Yves Théorêt and Pierre Giguère. We formed a great trio ?? and worked hard to keep the legacy of the founders Thérèse Paquet-Sévigny and Alain Modoux and the great work of Claude-Yves Charron and others who had built Orbicom. I have been pleased to see presidents Bertrand Cabedoche and Jamal Edine Naji continue to re-energize Orbicom, strengthening our global community, through various initiatives, like the annual conference that we started at UNESCO's headquarters. I welcome Secretary General Oumar Kane and Deputy Secretary General Pierre Beaulé and offer my services to help them and my friend Jamal to move Orbicom into the next stage. As I tell my students when I want to animate them to work, 'Let's rock' n roll... ''.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Many thanks for this excellent report. I fully support your plans.

12 nov. 2020

Reem Obeidat:

Dear Prof. Jamal,

I am so happy to have read your report which includes the Ideas and plans, and I'm here by to support all the suggested ideas you have came up with, and will be so happy to contribute of the fulfillment of those plans by all my possibilities.

The Orbicom is a very unique international initiatives which did a lot to support the freedom of expression, the information and knowledge society, people's right to know, and may other fundamental communication and media rights.

I can't agree enough with my colleagues on the great contribution of Dr. Jamal's to this amazing organization, and I am sure in his case this is just the tip of the iceberg, and will be much more impressed.

I also can't agree more with the previous view on all the organizing board of Orbicom such as with Yves Théorêt and Pierre Giguère, and the hard work this team is making to create the momentum out of team, and create so many sustainable projects and initiatives. And I'm sure that the help which our new Secretary General Oumar Kane and Deputy Secretary General Pierre Beaulé, whom will give a great push for this organization.

I once again, assure my wonderful colleague, that is even beyond my pleasure to contribute to any project or initiative, I can be part of.

Consultant Reem Obeidat
Ex Unesco Chair

12 nov. 2020

Etienne Damome:

Merci Cher Président,

Les questions évoquées dans la piste n°6 sont toutes urgentes parce qu'ancrées dans l'actualité et plus largement dans les enjeux contemporains. Puissent les programmes à venir les traduire dans nos réflexions et recherches.

Amitiés

12 nov. 2020

Ghislaine Azémard:

Je rejoins les propos de mes collègues, leurs remerciements et propositions. Merci de ne rien lâcher en temps de crise.

12 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

A ce stade de nos échanges, soit à mi-parcours de la durée de notre AG qui prend fin lundi, nous sommes environ 25 présents devant nos claviers. J'espère, comme d'autres, qu'on aura recours, dans le futur, au mode de visio-conférence.

Je ramasse ici toutes mes réactions de remerciements et de sincère gratitude pour tous ceux et celles qui m'ont adressé, au gré des 12 séquences structurant notre AG, d'amicaux égards et bienvenus encouragements. La bienveillance confraternelle de tous et de toutes me touche en ces temps difficiles où on a besoin de chaleur amicale et d'encouragements confraternels.

Je retiens comme acquis majeurs de cette AG une forte implication réformatrice de notre base de vie et d'ancrage, c'est-à-dire l'UQAM, grâce à sa Rectrice, Magda Fusaro, épaulée par Oumar Kane et Pierre Beaulé, et l'Unesco, notre référence de tutelle internationale, grâce à Guy Berger, généreux en idées et en orientations up-dated à l'échelle internationale.

Je suis rassuré donc sur le virage à venir pour notre réseau, d'autant plus que nombre d'intervenants et d'intervenantes, depuis lundi, ont endossé et enrichi les propositions de réforme et de nouvelle vision suggérées par l'UQAM, par le Secrétariat Général, par l'Unesco et par la présidence et d'autres membres du CA, parmi lesquels on regrette, jusqu'à présent, certains absents (es) dans ce débat. Il faut dire que la situation « covidée » n'est pas normale pour tous et toutes... Mais la normalité que je veux célébrer ici comme solide espoir pour le réseau c'est la dimension internationale démontrée par les origines des interventions parvenues à ce jour dans cette AG, de tous les continents ou grandes régions : Amériques, Europe, Scandinavie, Afrique, Maghreb, Moyen-Orient, Asie... Avec nos trois langues. Orbicom n'a pas perdu donc l'âme que lui voulaient ses fondateurs (ices) et pionniers (ères). C'est un précieux acquis qu'auront à fructifier davantage le prochain CA, les membres et les nouveaux membres à venir, jeunes chercheurs et professionnels aguerris des médias, j'espère à l'unisson avec le sage fondateur Alain Modoux. Les défis à la communication sont devenus, en ces temps, autant plus complexes, plus universels et transculturels qu'exigeants d'approches à la fois holistiques et contextualisées. La communication est désormais un indicateur majeur du développement durable pour tous les pays et toutes les sociétés, sur tous les continents. J'en suis convaincu, quant à moi. Comme je suis convaincu que cette AG fera date dans l'historique de notre réseau. A nous de le confirmer encore par plus d'échanges d'ici lundi prochain.

Thanks a lot for reading.

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Cher Jamal, Chères et Chers membres,

Je rejoins Jamal pour souhaiter la bienvenue au Pr. Omar Kane et à M. Pierre Boulé en soulignant également l'excellent travail accompli par M. Yves Théorêt, M. Pierre Giguère et Mme Thérèse Paquet-Sévigny ainsi que toute l'équipe élargie d'ORBICOM avec qui j'ai eu l'énorme plaisir de collaborer et de contribuer aux projets et au rayonnement de notre magnifique réseau au cours des deux dernières années.

La fin de mon mandat à ORBICOM a coïncidé avec mon engagement par York University à Toronto (l'une des meilleures universités canadiennes) pour enseigner au sein de leur Programme bilingue de communications. Ce nouveau chapitre de ma carrière d'enseignante universitaire et chercheuse m'a ouvert de nouvelles perspectives d'enseignement et de recherche dans le monde anglophone et ne fera que renforcer ma contribution à ORBICOM en tant que jeune chercheuse et parmi les figures d'une génération de relève enthousiaste, motivée, passionnée et dévouée au sein de notre réseau.

Cette génération est à l'affût des nouveautés technologiques et d'une recherche d'actualité en communication avec une attitude inclusive, dynamique et ouverte à l'international (tous les continents et toutes les régions du monde sans exception). Elle représente parfaitement la relève dont Jamal parlait pour une Renaissance d'ORBICOM. Un ORBICOM à l'image des projets actuels en communication.

Il est vrai que nous faisons face à plusieurs défis mais nous ne craignons pas les défis. Nous avons déjà relevé plusieurs défis et nous continuons à le faire.

LONGUE VIE À ORBICOM ET À SES MEMBRES!

Rania

12 nov. 2020

Oumar Kane:

Je suis renforcé dans mon optimisme par la richesse et la pertinence des différentes propositions qui montrent l'implication active de nos membres. Soyez sûr.e.s que ces propositions et celles qui ne manqueront pas de suivre seront prises en compte pour la suite des choses. Pour répondre à l'interrogation de notre cher Président Jamal, la difficulté d'une AG en mode synchrone est réelle vu la diversité de nos emplacements géographiques. Peut-être un mode hybride avec des capsules vidéo ou des moments de communication synchrone pourraient permettre à l'avenir d'enrichir nos interactions. Cela bien entendu sans éliminer nos rencontres « réelles » dès que le contexte sanitaire le permettra.

Cordialement

I am reinforced in my optimism by the richness and relevance of the various proposals which show the active involvement of our members. Be sure that these proposals and those that will follow will be taken into account in the future. To answer the question of our dear President Jamal, the difficulty of an AG in synchronous mode is real given the diversity of our geographical locations. Perhaps a hybrid mode with video capsules or moments of synchronous communication could make it possible in the future to enrich our interactions. This of course without eliminating our « real » meetings as soon as the health context allows.

Best regards

Mi optimismo me refuerza por la riqueza y relevancia de las diversas propuestas que demuestran la participación activa de nuestros miembros. Asegúrese de que estas propuestas y las que seguirán se tendrán en cuenta en el futuro. Para responder a la pregunta de nuestro querido presidente Jamal, la dificultad de un AG en modo síncrono es real dada la diversidad de nuestras ubicaciones geográficas. Quizás un modo híbrido con cápsulas de video o momentos de comunicación sincrónica podría hacer posible en el futuro enriquecer nuestras interacciones. Cala por supuesto sin eliminar nuestros encuentros « reales » en cuanto el contexto sanitario lo permita.

Atentamente

13 nov. 2020

Bernard Miège:

Comment se satisfaire, année après année, de cumuler à chaque fois des objectifs tellement généraux qu'on ne saurait s'y opposer, alors que la communication à l'échelon mondial est 1° peu opérante face aux enjeux sociaux et politiques traduisant une situation de crise affirmée; et 2° sous l'emprise des croissantes des stratégies des géants du numérique?

13 nov. 2020

Walter Neira:

Estimado Jamal:

Comparto tus propuestas y respaldo cada una de los puntos incluidos en tu informe. Me sumo -con especial énfasis- a la propuesta de abrir nuestra RED a la presencia de jóvenes académicos que están contribuyendo a renovar y ampliar los temas de preocupación y de interés para nuestras Cátedras. Haré algunas propuestas en el punto correspondiente.

Agrego un especial saludo, y nuevamente mi reconocimiento, a Ives y a Pierre por su visión y los aportes extraordinarios que brindaron a nuestra ORBICOM.

Dear Jamal:

I share your proposals and support each of the points included in your report. I join -with special emphasis- in the proposal to open our NETWORK to the presence of young academics who are contributing to renew and expand the issues of concern and interest to our Chairs. I will make some proposals in the corresponding point.

I add a special greeting, and once again my appreciation, to Ives and Pierre for their vision and the extraordinary contributions they made to our ORBICOM.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

D'abord, j'aimerais, si cela m'était permis, ajouter ma voix aux remerciements de Jamal et des autres intervenants ici à Yves et Pierre, pour leur professionnalisme lors de leurs mandats respectifs... Une inclination à la japonaise s'impose.

J'étais très heureux, il y a 20 ans, lorsque j'ai soumis la candidature d'Orbicom pour un diplomate en résidence à notre ministère des affaires étrangères, Pierre vienne parmi nous pendant 1 an comme ambassadeur en résidence... Et qu'ensuite, prenant sa retraite, il choisisse de rester parmi nous pendant 19 ans de plus, dans un milieu universitaire... Un bel ajout diplomatique à notre petite équipe... On a besoin de la complémentarité entre ces différentes perspectives. Surtout pour un Think tank consacré à la communication internationale.

Et félicitations à la nouvelle équipe, Oumar et notre nouveau Pierre, qui ont accepté de prendre la relève. Appuyer le développement et les interventions d'un réseau virtuel international ne fait pas partie de nos habits du quotidien, mais constitue une très belle contribution au suivi du 25ème anniversaire de notre réseau.

Merci beaucoup Jamal pour les 6 pistes de réforme proposées... Très pertinentes... Lors de vos discussions avec les membres du CA, incluant Oumar et Pierre, il sera intéressant de prendre quelques instants pour vérifier si l'élargissement du réseau, dans différentes régions, pourrait se faire d'abord et avant tout en lien avec les thématiques que vous avez formulées au point 6... Communication et gouvernance politique, communication de proximité, communication de médiation... et d'autres thèmes proposées dans cet espace de discussion virtuel, par Christian et d'autres, dont Communication et changement climatique, ou Communication et gestion de crise.

Lors d'étapes antérieures de développement du réseau, lorsque je soumettais des demandes de subventions, on me disait, par exemple: « Oui mais est-ce que votre réseau n'est pas trop « éparpillé », allant dans toutes les directions, plutôt que de vous spécialiser sur différents créneaux spécifiques? » Je répondais que notre travail de « Think Tank » tentait de couvrir les problématiques pertinentes dans différentes régions... Pour éviter un « replay » de ce type de critique, à vous de voir si vous souhaitez faire un lien, ou non, entre vos objectifs du point 6, ou non...

Et je suis sensible à l'invitation à la prudence, à la nuance formulée dans cet espace de discussion plus haut, par notre collègue Bernard Miège: « alors que la communication à l'échelon mondial est peu opérante face aux enjeux sociaux et politiques traduisant une situation de crise affirmée »...

Et enfin, toujours pour cet objectif d'élargissement du réseau, j'aimerais appuyer le premier critère formulé par Alain, au début de cet espace de discussion, car il est à l'origine même de la création du réseau:

« Nécessité de recruter de nouveaux membres, y compris au sein de la communauté professionnelle de la communication oeuvrant dans les secteurs publics et privés indépendants du monde académique. Cet « assemblage » (pour utiliser un terme viticole !) sur lequel Thérèse et moi avons toujours insisté depuis la création d'Orbicom donne à notre réseau sa spécificité par rapport aux autres réseaux de chaires UNESCO. C'est ce qui lui vaut d'être un « grand cru » ! »

Alain, vous-même Jamal, Pierre Giguère et d'autres (notre premier président du CA, et alii), en êtes des exemples vivants...

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Et si vous me permettiez ici une 2ème note de bas de page? J'aimerais aussi remercier sincèrement Rania pour sa contribution à l'équipe du Secrétariat ces dernières années comme webmestre... elle-même un très bel exemple de la relève, pour la suite du voyage: « Ce nouveau chapitre de ma carrière d'enseignante universitaire et chercheure (à York Univ) ... ne fera que renforcer ma contribution à ORBICOM en tant que jeune chercheure et parmi les figures d'une génération de relève enthousiaste, motivée, passionnée et dévouée au sein de notre réseau. » De nouvelles et nouveaux membres, jeunes et passionnés... seront aussi précieux au sein de notre réseau.

Notre collègue, M. Viallon, proposait plus haut, dans cet espace de discussion, d'ajouter les dimensions de formation aux objectifs de réforme et de consolidation du réseau. Une dimension sans doute plus que pertinente pour la relève.

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

En los 6 puntos de Jamal, se traza una hoja de ruta muy valiosa que podremos contribuir a ampliar y a consolidar desde cada uno de nuestros rincones del mundo y desde nuestros saberes y especialidades.

Pienso que hay tres aspectos que adquieren relevancia hoy y en los que podríamos enfatizar en investigación, en enfoques, en propósitos de colaboración:

a) Cambio tecnológico, transformación digital y datificación

Pensar y actuar desde nuestra red en el radical cambio tecnológico de la sociedad. Las transformaciones tecnológicas están incidiendo en las formas de gobierno y en la expresión de las ciudadanías, en la circulación y apropiación de la información, en las diversas formas de interacción humana, en las rutas de la creación, en las caracterizaciones tanto de lo íntimo como de lo público, entre otras muchas implicaciones.

La datificación generalizada de la sociedad impacta a muchas disciplinas, pero en el caso de la Comunicación, transforma radicalmente los quehaceres, saberes, empleos y formas de organización. La producción y circulación de contenidos se está difuminando en la sociedad, se están basando en la acumulación intensiva de datos y en el cruce entre ellos para crear nuevos contenidos y apropiaciones, a veces por parte de redes de creadores trabajando de manera informal, a veces por parte de nuevas empresas que recurren a herramientas de software y la inteligencia artificial.

b) Cátedras como centros de innovación y creatividad

Y en medio de una explosión de noticias falsas, desinformación y propaganda disfrazada de información, la calidad de los contenidos aparece cada vez más como un reto descomunal para comprender cómo los creadores de contenido, los consumidores y los anunciantes valoran dichos medios, no solo para fines de sostenibilidad financiera, sino para evaluar su sentido para la sociedad.

c) Pensamiento crítico, ética, búsqueda de la verdad y aportes a la justicia social

La pandemia también ha hecho aún más evidentes las desigualdades sociales de nuestro mundo y ha profundizado muchas de las crisis que arrastrábamos. Construir un mejor futuro para nuestros países y para nuestros jóvenes pasa necesariamente por plantearse transformaciones radicales frente a la polarización en la esfera digital, la creciente desinformación, la circulación de noticias falsas y las estrategias para falsear las noticias. Y estas transformaciones no son un asunto exclusivo de los medios y de los periodistas, por el contrario, involucran a todos los integrantes de la sociedad. Y desde nuestra Red podríamos desempeñar un rol muy valioso.

Finalmente, asuntos como la emergencia climática vinculados a la comunicación también nos hacen un especial llamado para la acción desde la comunicación.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Muy interesante el informe de Jamal. Gracias por refrescar nuestra memoria sobre lo que han sido y significado estos primeros 25 años de ORBICOM. Me sumo a Jamal sobre la felicitación a todos los anteriores Secretarios Generales y sobre todo a la UQAM por apoyar y mantener viva esta red.

Creo que luego de la pandemia se nos viene una nueva era. Y una nueva era requiere un nuevo pensamiento. De allí que las propuestas que motivan tanto a Jamal y a Oumar Kane, esbozadas en el presente informe, es un magnífico comienzo para potenciar y universalizar la labor de ORBICOM. Los felicito por eso y suerte en el camino.

15 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Au fil d'une collecte depuis la séquence 1 jusqu'à la 12, j'ai compté selon cette progression, que nous avons été 34 intervenants et intervenantes à échanger durant cette AG. Merci donc à :

Over the course of a collection from sequence 1 to 12, I counted according to this progression, that we were 34 speakers and interveners to exchange during this GA. Thanks to:

En el transcurso de una colección de la secuencia 1 a la secuencia 12, conté de acuerdo con esta progresión, que éramos 34 oradores e interventores para intercambiar durante esta AG. Gracias a:

Kane, Magda, Pierre, Chin, Alain M., Reem, Carmen R., Juan Ignacio, Juan Carlos, Manuel Alejandro, Charles, Yves, Claude-Yves, Malvina, Carmen C., Roberto, Philippe, Alain K., Christian, Rosental, Marie K., Ulla, Umaru, Rania, Walter, Amparo, Marisol, Etienne, Ghislaine, Bernard, May, Bianca, Giancarlo + 1.
(Gender : 21 / 13).

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

MERCI Jamal.

16 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Une note en bas de page, en pianissimo? Au sein de votre premier thème suggéré au point 6, Jamal, sur Communication et gouvernance politique... peut-être serait-il intéressant d'aborder les nouveaux enjeux de Cyberdiplomatie et Cybersécurité, devenant de plus en plus importants en termes de Communication et Gouvernance...

Claude-Yves

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Absolument cher Maître. Les départements des affaires étrangères, j'imagine, qu'à l'avenir, auront à pourvoir un poste clé chargé de la cybersécurité. Dans les appareils gouvernementaux, comme vous le voyez en ce moment, au niveau de l'Europe, on vit un casse-tête constitutionnel qui met aux prises législateurs (parlements) et services de cybersécurité sur le registre des droits et libertés. Vaste chantier post-covid...

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Heureux de saluer notre fondatrice, Mme Thérèse, Lamia et Éric.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Ravi par tous ces projets, Jamel, qui prolongent les pistes que nous avons déjà tellement investis tous ensemble. Je communiquerai davantage sur ces propositions, dès que j'aurai retrouvé plus de forces.

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Très cher, tout espoir pour tes forces et impatient de m'inspirer de tes réactions.

16 nov. 2020

Carmen Rico:

Apoyo las propuestas e intervenciones, y en particular me sumo con mucho énfasis a los tres puntos propuestos por Marisol Cano, titular de la Càtedra de la Universidad Javeriana... Es una càtedra modelo que durante estos 20 anos ha trabajado y publicado sistemàticamente, integrando a miembros de otras càtedras de la Región. La misma Uqam (Pierre Leonard Harvey y yo misma) hemos participado en diversas instancias.

Salud pues !!

16 nov. 2020

Thérèse Paquet-Sévigny:

Bravo pour la participation enrichissante de plusieurs membres. Merci encore pour les mots généreux à mon égard.

Jamal, madame Fusaro, M. Kane, Alain, Claude-Yves nous mettent sur des pistes prometteuses. Je ne veux pas commenter les futurs statuts, mandats et règlement du Réseau. Il en va de la responsabilité de l'UQAM et de l'UNESCO.

Je m'en tiens ici à quelques commentaires :

1. Je réaffirme la position exprimée par Alain et Claude-Yves rappelant la raison d'être et la spécificité du Réseau : susciter et enrichir les interfaces entre les milieux professionnels, d'entreprises et gouvernementaux et les milieux universitaires.
2. L'urgence d'élargir et de renouveler le membership vu les transformations énormes marquant la discipline de la communication depuis 20 ans.
3. L'importance pour le Réseau (universitaires et professionnels) de conserver et élargir sa mission internationale (représentation continentale et régionale).
4. Respecter les enjeux nationaux et la diversité culturelle. La vitalité du Réseau et sa richesse tient à son ouverture.
5. Il est vrai que certains thèmes s'imposent mondialement: Crises environnementales et sanitaires, crise de la démocratie et des médias traditionnels, les multiples visages de la censure et médias sociaux, Mais dans chaque région, il est normal que certains autres thèmes s'imposent.
6. Suite au commentaire de madame Aoun sur la formation, je me demande s'il ne serait pas possible pour plusieurs universités de développer des programmes courts de mise à jour pour les professionnels de la communication. Tout sous l'égide d'ORBICOM. Professeurs et chercheurs eux-mêmes pourraient s'y inscrire. Des professionnels pourraient aussi contribuer à la préparation de ces cours.
7. Le rapprochement avec l'UNESCO peut se faire, mais à mon avis les échanges demeureront limités, vu sa situation financière et les priorités (résolutions) de leur assemblée générale). Certains thèmes sont récurrents dans ces échanges avec l'UNESCO et d'autres agences de l'ONU comme la liberté d'expression, les expressions culturelles le numérique et l'INTELLIGENCE ARTIFICIELLE.

MEILLEURS SOUHAITS POUR L'AVENIR » (Je retourne à mon déménagement!!!)

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Clair et limpide as usual. Rappel de mots clés : Professionnels, ouverture et diversité culturelle, Formation, limites et agenda Unesco... Merci.

5. Informe de la UNESCO

La pandemia es un llamado a reforzar nuestro partenariatado

Notas para la Asamblea General de Orbicom del 9 al 16 de noviembre de 2020.

Guy Berger, Director de estrategias y políticas de información y comunicación, Sector de comunicación e información de la UNESCO.

Introducción

Estimados y distinguidos miembros de Orbicom:

Comienzo mi intervención felicitando a vuestro nuevo Secretario general Oumar Kane, y saludo igualmente a su predecesor, Yves Théorêt. Deseo también reconocer el apoyo permanente de Pierre Giguère a Orbicom a lo largo de tantos años.

Al Presidente Jamal Eddine Naji: gracias por su liderazgo constante en esta importante red.

A todos los miembros de Orbicom: la vida de vuestra asociación autónoma continúa siendo próspera, aún frente a los enormes desafíos que enfrenta el mundo. Felicitaciones.

El vínculo que les une es el de la UNESCO. Son ustedes, todos ustedes, que con vuestras generosas contribuciones, tejen ese vínculo, y el resultado es este entramado que constituye hoy Orbicom.

En tal sentido, es pertinente informarles sobre los desarrollos de la UNESCO en general y particularmente en el Sector de la comunicación e información que es el que tiene la mayor complementariedad (pero no el único) de UNESCO con los miembros de Orbicom.

La UNESCO, administrada por 193 Estados miembros, prosigue su trabajo de acuerdo con su constitución original y los mandatos específicos actualizados por sus miembros. La UNESCO forma parte además, de la familia de las Naciones Unidas, lo que también influye en nuestro trabajo.

Vale la pena recordar que el Acta constitutiva de la UNESCO declara que uno de los fines de la organización es promover « el conocimiento y la comprensión mutua de las naciones mediante los instrumentos de información masiva; y recomienda, a tales fines, la realización de acuerdos internacionales para facilitar la libre circulación de las ideas, a través de la palabra y la imagen ».

Con el desarrollo de los medios de comunicación desde 1946, que no es menor frente a la crisis actual, la pertinencia de este objetivo no sólo perdura sino que se intensifica. Los

miembros de Orbicom pueden estar orgullosos de seguir perteneciendo a la comunidad internacional que trabaja con ese objetivo.

De los objetivos a la práctica

Otros mandatos más precisos de la UNESCO que le permiten poner en práctica su razón de ser tienen su origen en dos documentos que fueron desarrollados y luego adoptados por los Estados miembros de la organización. Nuevas iteraciones de esos dos documentos serán objeto de discusiones y posteriormente adoptados en la Conferencia general de los miembros de la UNESCO en noviembre 2021.

El primero de esos documentos se conoce como el C/4, y constituye la visión estratégica de 8 años de la organización. Más abajo encontrarán mayor información sobre dicho documento. El segundo documento es el C/5 que establece el programa, los resultados esperados y el presupuesto para cuatro años, y eventuales ajustes a mitad de camino. Si ustedes están interesados en ver lo que Sector de CI ha realizado con sus asociados, en la implementación del C/5 durante el curso de los dos últimos años, les recomiendo dar una mirada al documento producido para la próxima reunión del Consejo Ejecutivo de la UNESCO:

<https://unesdoc.unesco.org/ark:/48223/pf0000374576>

En lo que a ustedes concierne, Orbicom – en línea con vuestros proyectos y los compromisos de varios de ustedes– constituye un elemento significativo entre las contribuciones que modelan el carácter de la UNESCO y la implementación de su visión estratégica. En tal sentido, vuestros roles de investigadores, profesores y formadores, sensibilizadores de opinión, asesores políticos y activistas tienen aún más potencial de lo que actualmente ocurre. En efecto, se puede hacer mucho más para profundizar las relaciones y las sinergias entre nuestras dos instituciones. Un ejemplo brillante de este año es nuestra colaboración (en cooperación con la Organización Mundial de la Salud) con la cátedra de Rosental Alves, ex-presidente de Orbicom. Gracias a este excepcional partenariado, aproximadamente 12 000 periodistas de todo el mundo pudieron seguir, a través de MOOC, una formación en línea sobre los modos de cobertura de la epidemia del coronavirus, en cuatro idiomas.

Marco estratégico a mediano plazo de la UNESCO

Es en esta óptica de ampliación y profundización de nuestros vínculos que tengo el placer de compartir con ustedes algunos desarrollos de la dirección de la UNESCO, que pueden orientarles con miras a incrementar vuestros futuros compromisos a partir de 2021. Permítanme, más precisamente, presentarles una actualización del borrador de C/4 Estrategia a mediano plazo para los años 2022-2029, que está en la agenda del Consejo Ejecutivo de los Estados miembros. Pueden leer el documento completo

En Español: https://unesdoc.unesco.org/ark:/48223/pf0000374496_spa

In English: <https://unesdoc.unesco.org/ark:/48223/pf0000374496>

En Français: https://unesdoc.unesco.org/ark:/48223/pf0000374496_fre

El borrador del documento C/4 dice lo siguiente: « el mantener y acelerar el impulso para la consecución de los objetivos de desarrollo sostenible es un imperativo de derechos humanos, un imperativo de desarrollo y un imperativo de paz ». El documento identifica 4 objetivos estratégicos transversales:

1. Reducir las inequidades y promover el aprendizaje y las sociedades creativas en la era digital gracias a una educación de calidad para todos.
2. Trabajar con vistas a sociedades sostenibles preservando el ambiente mediante la promoción de la ciencia, la tecnología y el patrimonio natural.
3. Construir sociedades inclusivas, justas y pacíficas promoviendo la libertad de expresión, la diversidad cultural, la educación para la ciudadanía global y la protección del patrimonio.
4. Favorecer un entorno tecnológico al servicio de la humanidad mediante el desarrollo y la difusión de conocimientos y competencias, y el desarrollo de normas éticas.

Dando color a esos cuatro objetivos estratégicos, el C/4 de la UNESCO propone continuar también con las dos prioridades globales actuales de la organización: Prioridad África y Prioridad Igualdad de Género, agregando también un tema transversal relativo a la preparación y la respuesta a las crisis, la atención a los jóvenes así como a los pequeños Estados insulares en desarrollo.

Les interesará seguramente leer en el documento que reconoce simultáneamente « las oportunidades que la transformación digital puede ofrecer al desarrollo sostenible, la libertad de expresión, la libertad artística, el acceso a la información, el respeto de la diversidad cultural, la democracia, la no discriminación y la cohesión social, pero también los riesgos y los desafíos que el futuro digital puede plantear ». Señala que las nuevas tecnologías y las plataformas ofrecen, efectivamente, nuevos medios de expresión, de abogacía y de acceso a la información. Y al mismo tiempo, anota que la prevalencia de esas tecnologías ha estado asociada a la propagación de la desinformación y del discurso del odio, así como a la creación de nuevas formas de exclusión.

De interés también para algunos miembros de Orbicom, el documento incluye una sección « Del patrimonio cultural a la economía creativa » que señala: « teniendo en cuenta los problemas asociados a la transformación digital, deberíamos permitir a todas las culturas tener acceso a los medios de expresión y difusión, y asegurar que la producción y distribución de contenidos culturales son el reflejo de sociedades pluralistas. En ese marco, deberán apoyarse las políticas y las medidas que favorezcan la diversidad de medios, para garantizar la disponibilidad de contenidos locales y diversos ».

Hay también una referencia suplementaria relacionada con la recomendación 2003 de la UNESCO relativa a la « Promoción y el uso del multilingüismo y el acceso universal al ciberespacio », que describe a las lenguas indígenas como importantes medios de transmisión de las expresiones culturales, que encontramos a lo largo de todo el proyecto de « Década de

las lenguas indígenas 2022-2032 » para la que la UNESCO ha sido designada como agencia líder encargada de la coordinación.

Problemas fundamentales de comunicación-información

Lo esencial del problema susceptible de interesar a Orbicom es el « Resultado 6 » del 4º Objetivo estratégico del borrador del C/4, titulado: « Promover la libertad de expresión y el derecho a la información ». Abarca, entre otras, la seguridad de los periodistas, la prosecución de la implementación del Plan de Acción de las Naciones Unidas sobre la seguridad de los periodistas y la cuestión de la impunidad, dirigido por la UNESCO, con un acento particular en la seguridad de las mujeres periodistas.

En ese Resultado 6 se presta especial atención al trabajo destinado a crear un ambiente favorable a los medios sostenibles. Ello es esencial, « dado el rol potencial del periodismo en la promoción de la paz y la justicia (ODS 16), en particular en los países en conflicto o en transición política ». El borrador del C/4 reconoce además « el rol de los medios que consiste en informar al público, garantizar la responsabilidad y la transparencia, facilitar el debate y luchar contra la desinformación, las falsas noticias y los discursos de odio, incluidos los períodos electorales ».

Algunos miembros de Orbicom saben que la UNESCO ha sido designada por las Naciones Unidas como custodia de los informes sobre el indicador ODS 16.10.2 sobre la información pública, y como agencia contribuyente para el monitoreo y producción de informes sobre el indicador ODSG 16.10.1 que versa sobre las libertades fundamentales, incluida la seguridad de los periodistas. El C/4 prevé la continuación de esos ejercicios cuya dimensión de investigación es muy pertinente para varias cátedras.

Respecto al desarrollo de los medios de comunicación, el borrador C/4 estipula que la UNESCO reforzará las capacidades de los profesionales y de las instituciones, incluyendo los medios comunitarios, y alentará la innovación para apoyar la formación periodística contribuyendo así al desarrollo y a la sostenibilidad de los medios en la era digital. Se menciona allí al Programa internacional de desarrollo de la comunicación (PIDC) del Sector Comunicación e Información de UNESCO, constituido y gestionado por una comisión de los Estados miembro. (Encontrarán más adelante mayor información sobre esa comisión).

Otra sección importante del borrador C/4 plantea los cambios en curso en la era digital, incluyendo los nuevos modelos de exclusión. Allí se observa que la inteligencia artificial (IA), conjuntamente con otras tecnologías de punta, tiene un impacto sobre la libre circulación de la información. Aquí cobra su pertinencia el marco normativo en curso de elaboración en UNESCO sobre una « Recomendación sobre la Ética de la Inteligencia Artificial ». El C/4 prevé también que la UNESCO facilitará la cooperación global y la transferencia de conocimientos en las áreas de la transformación digital y de la innovación, tanto dentro como fuera de los países. Una parte de esta cooperación tiene como objetivo « asegurar organizaciones de medios sostenibles e incrementar las capacidades de los ciudadanos para

comprender y comprometerse en el ambiente de las comunicaciones digitales interesadas en el desarrollo sostenible ».

La segunda parte de « esas capacidades ciudadanas » señala que el Sector CI no debería concentrarse sólo en los medios en tanto instituciones productoras de contenidos, en lo concerniente a los nuevos mediadores y los vehículos de transmisión de las empresas de Internet y sus tecnologías. También existe la necesidad de prestar atención a las audiencias, como se les designaba anteriormente. Así, el C/4 subraya que « la educación para los medios y la información (EMI) es crítica, para permitir a los ciudadanos, y en particular a los jóvenes, examinar la información críticamente y tomar decisiones informadas, tanto por parte de usuarios como de productores de contenido, participando de esta forma en las tecnologías de la información digital ». El documento hace referencia aquí al programa intergubernamental del Sector CI, el Programa Información para todos (PIPT).

Allí se subraya un rol en la promoción del desarrollo de las competencias digitales, así como se reafirma la riqueza de la diversidad de saberes y la necesidad de una participación cultural igualitaria y equilibrada por la apertura y los intercambios de conocimientos a fin de reducir la brecha digital. El Sector CI tiene un papel que jugar en ese contexto y de acuerdo a la Recomendación de 2019 de la UNESCO sobre los Recursos Educativos Abiertos (REA). A este respecto, la UNESCO continuará promoviendo la utilización de recursos de aprendizaje abiertos multilingües, incluidos los REA para apoyar y mejorar el autoaprendizaje en y más allá de las escuelas y otros establecimientos de enseñanza.

Otro punto a mencionar en esta síntesis es que el marco de la propuesta en C/4 estipula que « la UNESCO examinará con renovado énfasis las cuestiones ligadas a la gobernanza de datos, considerada en términos de confidencialidad de los datos. Las acciones serán guiadas por los principios **de derechos humanos, Apertura, Accesibilidad, Participación de múltiples partes interesadas** de la universalidad de Internet (ROAM-X), tal como aceptados por la Conferencia de la UNESCO de 2015. Se prestará atención al justo equilibrio entre el acceso a los datos y la protección de la información personal.

Habida cuenta de esta revisión de algunos puntos de interés del proyecto C/4, espero haberles abierto el apetito para seguir el conjunto de los trabajos de la UNESCO que tocan varias de vuestras investigaciones, vuestra docencia y/u otros intereses.

Se aproxima un hito importante: el 40e aniversario del PIDC

Aquellos de entre ustedes que recuerdan un poco de historia tendrán presente el lugar central que ocupó la UNESCO en los años 1980 a propósito del llamado « Nuevo orden mundial de la información y la comunicación ». Saben sin duda que ese debate dio origen a una iniciativa especial - una comisión única en el sistema de Naciones Unidas que apuntaba a favorecer el desarrollo de los medios en los países en desarrollo. Se trata justamente del PIDC que les mencionaba más arriba. No ignoran ustedes que esa comisión fue la cuna del Plan de Acción de las Naciones Unidas sobre el desarrollo de los medios así como de la seguridad de los periodistas. Hoy hay 21 países que han aplicado o aplican ese marco de investigación, desde

que la comisión dio luz verde para la utilización de los Indicadores de la universalidad de internet hace dos años. La importancia del PIDC reside igualmente en el número de proyectos de desarrollo de medios de base a los que otorga una subvención cada año – lo que hace una buena diferencia en relación a las competencias, las redes, la abogacía y las reformas de políticas en los países en desarrollo.

La puesta en marcha del PIDC por parte de los Estados miembros tuvo lugar hace 40 años, y en este 2020 un acontecimiento especial en línea evaluará las realizaciones hasta la fecha, y aquéllas esperadas a futuro. Al concentrarse sobre la enorme crisis económica que enfrentan las organizaciones ligadas a los medios, el evento concita la atención de muy notorios conferencistas. Ello vale la pena el tiempo que les tomará – les ruego consulten el sitio Web del PIDC para la programación del evento, que se desarrollará por la mañana (hora francesa del Este, CET) el 24 de noviembre:

In English: <https://en.unesco.org/programme/ipdc>
En Français: <https://fr.unesco.org/programme/ipdc>

Serán muy apreciadas vuestra participación e implicación en esta conmemoración del 40 aniversario del PIDC.

COVID-19 y un llamamiento a Orbicom

No es necesario recordar que la pandemia COVID-19 y la avalancha que desencadenó cambiaron rápidamente el mundo. En ese contexto, el rol de la información y la comunicación y la perspectiva internacionales sobre ella han sido evaluados por la UNESCO en diferentes publicaciones disponibles en:

In English: <https://en.unesco.org/covid19/disinfodemic>
En Français: <https://fr.unesco.org/covid19/disinfodemic>
En Español: <https://es.unesco.org/covid19/disinfodemic>

En inglés únicamente: <https://en.unesco.org/publications/balanceact>
Título: Balance Act: Countering Digital Disinformation while respecting Freedom of Expression

Debido a las limitaciones presupuestales de la UNESCO, esta publicación (Balance Act) lamentablemente sólo está disponible en inglés, pero si algún miembro o un equipo de miembros de Orbicom quiere contribuir a las traducciones, les ruego se ofrezcan voluntariamente. Contamos con ustedes para llegar al más amplio público posible. Recientemente, a posteriori de una convocatoria vía la AIECS (Asociación Internacional de Estudios sobre Comunicación Social), se realizaron más de 25 traducciones voluntarias para el manual de la UNESCO que permite a los periodistas comprender y reportar la desinformación. Les pido hagan lo posible en Orbicom en relación a la publicación Balancing Act indicada más arriba.

El COVID – 19 y sus consecuencias no desaparecerán a corto plazo. Por consiguiente, tales problemas van a teñir todos los eventos clave de la UNESCO. Les aliento a identificar esas oportunidades, y movilizar a vuestros asociados, estudiantes y grupos para aprovechar esas ocasiones de diálogo y propuesta de soluciones. Ellas son:

9-10 de diciembre: World Press Freedom Conference (Conferencia sobre la libertad de prensa) <https://en.unesco.org/commemorations/worldpressfreedomday>

13 de febrero: Día Mundial de la Radio

3 de mayo: Día Mundial de la libertad de prensa (Conferencia mundial en Windhoek, Namibia).

28 de setiembre: Día internacional del acceso a la información

Última semana de octubre: Semana de la Educación para los Medios y la Información

2 de noviembre: Jornada internacional para poner fin a la impunidad de los crímenes contra los periodistas.

Permítanme terminar subrayando que como miembros de Orbicom, entre los cuales varios de ustedes son titulares de una cátedra UNESCO, pueden estar seguros de estar vinculados a una entidad prestigiosa e influyente como la UNESCO. Se trata de un vínculo que convoca a ser reforzado, en particular en respuesta a la crisis del COVID-19.

Espero que sus deliberaciones encontrarán medios prácticos para hacer avanzar nuestra relación a un nuevo nivel, teniendo en cuenta la enorme carga de trabajo a la que estamos confrontados cada uno de nosotros. La pandemia y sus efectos nos plantean el imperativo de mayor cooperación, más de la que hemos desarrollado hasta ahora. No deberíamos dejar de responder a este llamado histórico.

Guy Berger
Director for Strategies and Policies in the Field of Communication and Information
Sector for Communication and Information
UNESCO

Comentarios

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

May I present my compliments to Director Guy Berger and our colleagues at UNESCO. I wish you much success with your important work as opportunities to reaffirm multilateral processes and the mandated international agencies return.

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Merci Guy pour ce rapport très complet ! Cet immense travail accompli par le secteur de la communication et de l'information mériterait vraiment d'être mieux connu au-delà de la Place Fontenoy ! J'ai pris note avec satisfaction que le 30e anniversaire de l'historique « Séminaire pour une presse africaine indépendante et pluraliste » aura lieu à Windhoek où tout a commencé en mai 1991. N'oubliez pas d'associer à cet anniversaire le DPI de l'ONU à New York qui était dirigé à l'époque par Thérèse Paquet-Sévigny... co-fondatrice avec votre serviteur d'Orbicom (ce bref rappel pour les plus jeunes) ! Concernant le 40e anniversaire du PIDC, je rappellerai que ses statuts avaient été modifiés sur un point très important suite au séminaire de Windhoek : avant Windhoek, seuls les projets présentés par les médias publics pouvaient être pris en considération. Grâce à Windhoek, les projets présentés par le secteur privé pouvaient également être soutenus par le PIDC. Ce changement a été un grand tournant pour le PIDC ! Il allait de pair avec l'adoption de la « Nouvelle stratégie de la communication » adoptée par la Conférence générale de l'UNESCO en nov. 1989, au moment même où tombait le Mur de Berlin !

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

Un remerciement à Guy Berger qui a pris la peine d'exposer ses propositions et qui a préparé un rapport éducatif sur ce que l'UNESCO cible dans le domaine de la liberté d'expression. Ce long texte a l'avantage d'être didactique et utile à la nouvelle équipe du Secrétariat d'Orbicom.

9 nov. 2020

Oumar Kane:

Tout à fait Pierre Giguère, ce texte programmatique et explicite permet d'ores et déjà d'identifier des avenues de collaboration ORBICOM/UNESCO. Il nous restera à identifier des initiatives concrètes susceptibles de permettre une implication du plus grand nombre dans des projets conjoints.

Este texto programático y explícito ya permite identificar vías de colaboración ORBICOM / UNESCO. Nos queda por identificar iniciativas concretas que puedan permitir la participación del mayor número en proyectos conjuntos.

9 nov. 2020

Carmen Rico:

Merci Guy de ce rapport. Je me rappelle que dans les années 90 j'ai participé à l'assemblée du PIDC à Paris avec la délégation uruguayenne à Paris qui a partagé son siège avec nous, pour défendre un projet de FELAFACS fédération latino américaine de facultés de communication), pionnier à l'époque: la mise en réseau électronique de la présidence à la Javeriana de Bogotá et du secrétariat à l'univ. de Lima... car on n'avait ni courriel ni quoi que ce soit. Le secrétaire de Felafacs à l'époque était Walter Neira, ancien titulaire de la Chaire, et maintenant membre associé bien actif... On a eu le financement du projet... Imagine tout ce que le PIDC a depuis lors aidé... Je désire fêter particulièrement son 40e anniversaire.

Gracias Guy por ese informe. Recuerdo que en los 90 participé en la asamblea del PIDC en Paris conjuntamente con la delegación uruguaya que compartió generosamente su lugar, para defender un proyecto de Felafacs pionero en ese entonces: la construcción de una red electrónica entre la Presidencia en la Javeriana de Bogotá y la Secretaria en La Universidad de Lima, puesto que no existía el correo electrónico ni nada que se la pareciera. El secretario era Walter Neira, ex titular de la Cátedra, y hoy miembro activo y dinámico... Obtuvimos la financiación del proyecto... Imagina pues todo lo que el PIDC a ayudado a partir de entonces... Quiero celebrar particularmente su 40 aniversario.

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

Thanks to Director Guy Berger in being so generous with those numerous ideas for multilateral collaboration in communication education, journalism practice, press freedom and particularly the IPDC. Thank you also for providing a list of upcoming events and activities up to November 2021, many of which will provide opportunities for ORBICOM to become more active as a UNESCO Think Tank. The ball is in our court and we won't miss a chance to score!

9 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

I think this piece that Mr. Guy Berger has carefully elaborated and shared with us does not only presents key insights regarding the commitment of UNESCO regarding freedom of expression, but it also draws exceptionally on working fronts that our network ORBICOM may conveniently explore. The different activities and actions should also take into account some important efforts and projects that we have been developing at ORBICOM. I agree with Charles Okigbo in this respect.

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Thank you Guy.

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Muchas gracias por el exhaustivo informe.

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

Good work Guy !

11 nov. 2020

Alain Kiyindou:

Merci Guy pour ton engagement aux côtés d'Orbicom et ton accompagnement des chaires Unesco. Ce sera avec plaisir que nous participeront au 40^{ème} anniversaire du PIDC dont nous reconnaissons tous l'apport au projets de développement concernant aussi bien les médias classiques que les nouveaux médias.

11 nov. 2020

Christian Agbogli:

Merci Guy Berger pour cette note qui est très éclairante sur les actions de l'UNESCO en communication-information. Le souhait que je formule est que la collaboration avec ORBICOM permette d'arrimer encore plus les potentialités entre les deux organisations.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Thanks to Guy Berger for a very informative and thought-provoking report on UNESCO's work in the field of media and communication. He raises important challenging points in relation to human rights, democracy and development from a media and communication perspective – a respond to contemporary complexities. UNESCO once again seems to have a more holistic perspective, and it is interesting that Berger reminds us of the work of the MacBride Commission 40 years ago. The development of knowledge can help resolve broader issues and systematic problems in society, including the media and communication sector. The need for more knowledge from the academic world is extensive. The challenge for us researchers is not only to explain the problems, but also to communicate with the people in power so that research findings will make a difference.

In such a context ORBICOM's activities are of great value, and the opportunities to further develop the collaboration between ORBICOM and UNESCO in a constructive way seem to be very good.

12 nov. 2020

Malvina Rodríguez:

Merci beaucoup Guy Berger pour le rapport détaillé. Je me suis déjà inscrit pour participer à l'anniversaire du NWICO et au programme de l'UNESCO pour le développement de la communication. Du projet de chaire que nous présentons pour évaluation et qui serait la première en Argentine, nous proposons de travailler vers ces objectifs. En ce qui concerne les traductions, je pense que nous pouvons travailler au niveau régional, à travers nos chaires et universités participantes, pour développer un programme de traductions par langues, par exemple l'espagnol d'Amérique latine et d'Espagne. Nous sommes disponibles pour collaborer avec le travail de coopération entre ORBICOM et l'UNESCO.

Muchas gracias Guy Berger por el detallado informe. Ya me he registrado para participar del Aniversario del NOMIC y del programa de la UNESCO para el desarrollo de la comunicación. Desde la Cátedra que presentamos para evaluación y que sería la primera en Argentina, nos proponemos trabajar en esos objetivos. Respecto a las traducciones, creo que podemos trabajar regionalmente, a través de nuestras cátedras y universidades participantes para desarrollar un programa de traducciones por idiomas, por ej., español desde América Latina y España. Estamos a disposición para colaborar con el trabajo cooperativo entre ORBICOM y UNESCO.

12 nov. 2020

Rosental Alves:

Thank you so much, Guy. This is an impressive and detailed document.

It's a testament to your sincere dedication to try to find ways to support Orbicom and the UNESCO Chairs in Communication.

I believe we can find on this document elements that we can use to foster more collaboration between our network and UNESCO. It was very kind of you to mention our recent project with UNESCO, WHO and UNPD to train thousands of journalists from over 160 countries on how to improve their coverage of the pandemic. In addition to the four languages of the original massive open online course (English, French, Spanish and Portuguese), we are adding other languages on the self-directed versions of the same MOOC. Thanks to UNESCO's assistance, we have already published the Arabic and Russian versions of the course and we are working on Chinese and Hindi. We are grateful to UNESCO's help also on another

project that trained thousands of judges from Latin America on the « International Legal Framework of Freedom of Expression, Protection of Journalists and Access to Information. »

13 nov. 2020

Walter Neira:

Gracias Guy por tu informe tan oportuno y valioso sobre los desarrollos de la UNESCO en general y particularmente en el Sector de la comunicación e información. Estoy seguro de que ORBICOM, y nuestras Cátedras UNESCO de Comunicación, serán muy imaginativas para proponer acciones en el marco de las líneas estratégicas incluidas en tu informe.

Walter Neira:

Thank you Guy for your timely and valuable report on UNESCO developments in general and particularly in the Communication and Information Sector.

I am sure that ORBICOM, and our UNESCO Chairs in Communication, will be very imaginative in proposing actions within the framework of the strategic lines included in your report.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Merci M. Berger pour cette présentation, et pour votre appui au fil des ans...

Je note en particulier cette information que vous nous proposez:

« Spécifiant ces quatre objectifs stratégiques, le C/4 de l'UNESCO propose ... aussi d'ajouter un thème transversal concernant la préparation et la réponse aux crises, et l'attention portée aux jeunes ainsi qu'aux petits États insulaires en développement.

Christian, dans l'un de ses commentaires, proposer lui aussi d'ajouter le thème de communication et gestion de crise, une dimension cruciale en appui au développement durable, Nord, Sud, Est, Ouest...

Permettez-moi également de rendre un hommage à l'un de vos collègues, décédé en 2019, qui était directeur des Sociétés du Savoir au sein de la Section Communication et Information de l'UNESCO, depuis 2010, le Dr. Indrajit Banerjee, et de le remercier chaleureusement pour son appui à ORBICOM, au fil des ans:

<https://unesco.com.uqam.ca/accueil/decès-de-m-indrajit-banerjee-directeur-de-la-division-des-societes-du-savoir-secteur-de-la-communication-et-de-linformation-unesco/>

(A nos collègues: son CV plus détaillé est accessible au sein du site d'Orbicom).

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

Gracias doctor Guy Berger por sus siempre valiosos aportes. Considero que en su presentación hay excelentes elementos para construir y contribuir desde nuestras cátedras y desde nuestra red. Se hace un llamado de atención sobre algunos énfasis que deberemos considerar hacia adelante. Tenemos plena disposición a irradiar estos énfasis en América Latina.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Muchas gracias Dr. Berger por la presentación de su informe. Comparto sus preocupaciones y buenos deseos.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Merci Guy Berger pour toutes ces informations.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Merci Guy,

J'espère pouvoir commenter tout cela avec toi d'ici peu et à nouveau revenir « aux affaires ».

16 nov. 2020

Juan Carlos García:

Muchas gracias, Dr. Berger, por su exhaustivo informe.

6. **Informe del Tesorero y Aprobación de los estados financieros 2019-2020**

Documentos por venir.

Comentarios

N/A

7. Informe del Secretarion General de ORBICOM para la AGM 2020

Oumar KANE

Estimadas y estimados miembros de Orbicom:

Aprovecho mi primera reunión virtual con ustedes para participarles mi alegría por este encuentro en el marco de ORBICOM, una red tan importante y central para nuestra disciplina, la comunicación. Mi nombramiento por parte de las autoridades de la UNESCO y por la rectora de mi universidad UQAM, la Universidad de Quebec en Montreal, aprobado por los miembros del Consejo directivo, da cuenta de la confianza que me otorga la Red. Le agradezco de veras. Por mi parte, les aseguro que me esforzaré por estar a la altura de los desafíos que nos esperan a futuro.

Muy especialmente, quiero renovar mis agradecimientos a los anteriores secretarios generales: Thérèse Paquet-Sévigny (co-fundadora de ORBICOM), Claude-Yves Charron e Yves Théorêt por su inspirador impulso. Deseo destacar también la contribución fundamental de Pierre Giguère quien desde hace una veintena de años da vida a la Red. El se ha ocupado de asegurar la transmisión de la memoria institucional para el logro de una continuación armónica de nuestras actividades. En nombre de toda la red quisiera expresarle aquí toda nuestra gratitud. Y también desearle la bienvenida a su sucesor Pierre Beaulé quien me apoyará cotidianamente en el Secretariado General. Gracias también a la rectora de mi universida Magda Fusaro por su apoyo y su garantía para que la Red continúe jugando un importante papel.

Como ustedes habrán observado, las circunstancias desfavorables (la partida de mi predecesor, mi nombramiento tardía y la pandemia que obligó a postergar la Conferencia de Borneo) ocasionaron una disminución de la actividad de la red en este 2020 con respecto a los años pasados. Realmente lo lamento.

A partir del mes de setiembre he mantenido diversas consultas con algunos miembros de la red, en particular con nuestro presidente Jamal Naji y con mi rectora. Ya tengo entonces una buena idea de lo que la red podría hacer en beneficio de sus miembros además de poder asegurar su existencia a futuro.

Deseo que la cátedra de Malasia pueda reencaminar, si fuera posible para 2021, su proyecto de conferencia que había suscitado tanto entusiasmo. Esos encuentros constituyen una ocasión muy importante de refuerzo de nuestros lazos recíprocos, y pienso que colectivamente nos hacen mucha falta, Por supuesto que entiendo que todos sabemos que habrá que esperar el fin de la pandemia.

En mis intercambios con la rectora Magda Fusaro, identificamos dos áreas urgentes por la carga administrativa que ocasionan al interior de la UQAM. Esos dos aspectos de carácter reglamentario permitirán en el futuro darle más flexibilidad a ORBICOM. Se trata de:

1. Revisar los estatutos de ORBICOM al interior de la UQAM para darle mayor flexibilidad en la realización de sus objetivos. Sucede que en su forma actual, ORBICOM es una organización sin fines de lucro, lo que limita sus posibilidades de financiamiento e incrementa considerablemente las exigencias administrativas sobre la misma. Trabajaremos durante los próximos meses, conjuntamente con la rectora y el departamento jurídico de la UQAM, sobre el estatuto jurídico más adecuado que posibilite mejorar la flexibilidad y la eficacia de ORBICOM.
2. Trabajar en la puesta al día de la convención que vincula ORBICOM/UQAM a la Unesco de forma de actualizar los desafíos que condujeron a la creación de ORBICOM para que estén más en consonancia con las necesidades de las dos instituciones asociadas. La convención actual data de 1994 y ya no se adapta a los desafíos comunicacionales, tecnológicos e institucionales actuales.

Además de estos dos aspectos administrativo y reglamentario, un asunto importante que nos interpela a todos es el de nuestras actividades científicas conjuntas y la animación de la Red. Soy consciente que debemos identificar esos desafíos para contribuir a animar a escala internacional diferentes actores interesados por los numerosos retos comunicacionales en esta era digital.

A este respecto, pienso que deberíamos aprovechar colectivamente la oportunidad de la AGM para identificar y definir conjuntamente las orientaciones que deben provenir de los propios miembros de la Red. A título preliminar, sin ser una lista exhaustiva ni cerrada, me parece que los desafíos siguientes podrían constituir objeto de nuestros intercambios:

- Temáticas a priorizar (infodemias, desafíos ambientales, los « comunes », la diversidad, lo digital, la libertad de expresión, la inteligencia artificial, las redes sociales y la participación ciudadana para la democracia...)
- Reflexiones sobre la membresía (¿Diversificación? En caso afirmativo, ¿con qué criterios?)
- Reagrupaciones con un proyecto específico (colaboraciones entre cátedras iniciadas como las del grupo ibero-latinoamericano por ejemplo)
- Exploración de nuevos caminos de financiamiento
- Refuerzo de la colaboración con UNESCO (acciones conjuntas, think tank... ?)

Me parece importante que podamos discutir colectivamente sobre el estado actual de la Red. Al respecto, les invito, en los intercambios de la AGM, a compartir sus opiniones sobre los

problemas recurrentes de la red, sobre sus principales logros así como su orientación estratégica y las iniciativas que posibiliten su redinamización.

Sobre la base de estas informaciones, podré proponer acciones focalizadas que, con la nueva estructura administrativa, nos permitan darle un nuevo impulso a ORBICOM de forma de asegurar la realización de su pleno potencial.

Agradeciendo a todas y todos su compromiso con ORBICOM, les (y nos) deseo fructíferos intercambios colectivos.

Cordialmente,

Oumar Kane
Secretario General

Comentarios

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Merci cher Oumar pour ces informations! Je vous adresse encore tous mes vœux de succès dans votre difficile mission. Merci aussi à Pierre Beaulé pour sa précieuse assistance!

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

I want to inform the membership of Orbicom that our Network is very fortunate to be able to count on two outstanding persons (Oumar Kane and Pierre Beaulé) who were selected by Rector Magda Fusaro of UQAM. She made certain that the best qualified persons would take the responsibility of the Secretariat. As his predecessor, Oumar will continue to teach at UQAM while directing Orbicom.

As for Pierre Beaulé, the Rector wanted someone to handle the operations of the Secretariat on a quasi full time basis. His salary is paid by the university (not by the Orbicom Network as it was my case on a very part time basis).

Therefore, we can expect a substantial improvement in the level of services to members.

Good luck to the new team !

9 nov. 2020

Oumar Kane:

Chers Alain et Pierre,
Merci pour vos bons mots et vos souhaits.
Cordialement

Dear Alain and Pierre,
Thank you for your kind words and your wishes.
Cordially

Estimados Alain y Pierre,
Gracias por sus amables palabras y sus deseos.
Cordialmente

9 nov. 2020

Carmen Rico:
(SIGUE EL ESPANOL)

Outre mes voeux pour Oumar et Pierre B., je suis tout à fait d'accord avec ces avenues que tu proposes.

Concernant une question méthodologique pour notre réseau, et au moins pour ces temps desinfectés, j'aimerais proposer d'étudier des modalités plus visuelles pour cette assemblée (que ce soit avec Zoom ou autres plateformes).

J'ai aussi échangé avec Carmen Caffarel de Madrid, et quelques collègues de la région latino américaine, et nous sommes prêts à surmonter les difficultés du décalage horaire.

Además de saludar a Oumar y Pierre Beaulieu, estoy en total sintonía con las avenidas propuestas.

Pero quisiera plantear, al menos para estos tiempos desinfectados, la posibilidad de estudiar algunas modalidades más visuales para esta AGM (ya sea con zoom u otras plataformas).

Hemos intercambiado con Carmen Caffarel de Madrid, y otros colegas de la región latinoamericana y estamos dispuestos a resolver las dificultades planteadas por la diferencia horaria.

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

Thank you Sec Gen Oumar Kane for those positive expressions that show the new direction that we can all aspire for the association to take. I endorse your ambitious and strategic goals that will take us to the next higher level of performance as an international network of experts.

We are at the threshold of a new age technologically and also demographically. These two aspects should be reflected in our activities, programs, and membership. We are ripe for more diverse representation from Africa, the Middle East, and Asia, where we must aim to be part of the communication solutions of the day.

The life of the network, as you have suggested, must be more robust and outside the limitations imposed by the founding administrative instruments. We are hopeful that UQAM and UNESCO will agree to new arrangements that will give ORBICOM more latitude for profitable engagements so we can be more self sustaining.

I pledge to support new strategic initiatives that will improve ORBICOM's standing as an important international communication network that is relevant in many world regions.

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Bonne chance !

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Totalmente de acuerdo con las propuestas de nuestro nuevo secretario Oumar Kane, a quién felicito de nuevo y le deseo mucha suerte en su trabajo.

En efecto Carmen Rico y yo hemos mantenido alguna charla sobre el futuro inmediato y podríamos aventurarnos a hacer un encuentro virtual (teams, Zoom, etc.) para poder conversar y vernos las caras. Si este año tampoco se puede hacer la reunión anual de forma presencial, podríamos hacerlo on-line y solventar las diferencias horarias que pueda haber.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Je vous félicite et vous adresse tous mes voeux de succès . Comptez sur moi.

10 nov. 2020

Charles Okigbo:

I want to again express gratitude to the Sec Gen, Dr. Oumar Kane for his excellent report and his brilliant ideas (with the Rector) regarding ways to improve on the administrative instruments that established the Network's relation with UNESCO and UQAM. We are lucky to have one of us, Prof Magda Fusaro as the Rector now. We trust their wisdom in coming up with the best terms of association that will allow our Network to be more enterprising and entrepreneurial.

The Sec Gen requested our input in the following areas to which I offer my modest contributions:

i. Preferred Themes: We need themes that will resonate with the kinds of new members we hope to attract, and among these should be topics that will appeal to teachers and practitioners such as Writing for the Media, Media Research, Strategic Communication, and Public Communication, among others.

ii. Membership: We have been hoping to attract many new members, especially from under-represented regions such as Africa, the Middle East, Asia, and the US. We should not give up. We may have to inaugurate a special committee to address this and give it a target number to achieve within 12 months, while not lowering our standards for membership.

iii. Groupings around a specific project and inter-chair collaboration: This is similar to #i above (preferred themes). Personally, I am interested in political communication research. Our Network has been associated with North Dakota State University, Fargo, US, in an ongoing mixed methods research on the uses of communication in the 2019 presidential election campaign in Nigeria. Such projects bring visibility to the Network, at no financial cost. I will report more on this ongoing research association that involves ORBICOM, NDSU, and C&F Porter Novelli, which is the leading public relations agency in the West African region.

iv. Search for new funding opportunities: As in membership, we may need to form a committee to focus strategically on fundraising, consulting enterprises, executive education, webinars, and paid research services. Our Network has communication specialists in diverse areas of expertise. We need to know how to sell our services to business and nonprofit organizations, and governments.

v. Strengthening our collaboration with UNESCO. In the past, we left all inter-agency explorations to the Sec Gen and his assistant without providing them with any financial and human capital support. We must come up with a better model that will task our Chairs and Associate Members, especially those who understand UNESCO very well to find ways for us to render more services to UNESCO. In addition to seeking ways to strengthen our collaboration with UNESCO, we must think of how to be of service to other UN agencies, including UNICEF, WHO, UNFPA, and UNDP. We have common interests with them and our members are communication experts with valuable skills that these agencies can use.

In addition to the above five areas for discussion, the Sec Gen also directed our attention to the « current state of the Network and its future directions. » Here, I will suggest that we commission a small strategic plan (even if done pro bono/free and at a low level) to interview all of our past and current leadership (officers/board members) to determine the currency of our

vision, mission, methods for achieving excellent performance, dangers or constraints, and potentials for improved profitable programming.

We are lucky to have Pierre Beaulieu as the assistant to the Sec Gen, and also to have Prof Yves Theoret and Ambassador Pierre Giguère to provide some valuable institutional memory. We are all in this Network together and are committed to seeing it continue to succeed as it has done in the last quarter century. Our officers worked very hard to get us where we are today; we must continue in their footsteps to get us to where we want to be in the next five years, 10 years, 15 years, 20 years, and 25 years. We are lucky to have dedicated officers as Network leaders.

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

L'UQAM a été depuis le début et reste le soutien principal d'Orbicom. Il faut renouveler nos remerciements à l'Université et à sa rectrice.

11 nov. 2020

Christian Agbogli:

Merci M. le nouveau secrétaire général pour ce rapport et pour les orientations proposées. ORBICOM ayant une belle histoire de 25 ans, tout comme la Chaire UNESCO en communication et technologies pour le développement, je pense qu'il est important de proposer ces orientations qui sont les vôtres et qui deviendront les nôtres.

12 nov. 2020

Etienne Damome:

Merci Monsieur le Secrétaire général pour le rapport et pour les orientations. Les questions évoquées dynamiseront à la fois l'institution et les réflexions de ses membres.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Many thanks for this report with its forward-looking perspective – I support your proposals.

12 nov. 2020

Chers collègues:

Je félicite M. le Secrétaire Kane pour ces propositions de travail qui marqueront sans aucun doute la voie à suivre dans notre réseau Orbicom.

Manuel Alejandro Guerrero

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Toutes mes félicitations Omar et Pierre B. pour vos nouveaux postes.

Merci Omar d'avoir partagé avec nous votre vision à propos du réseau et d'avoir fait la synthèse des projets à venir. Les projets semblent être intéressants et proposent un regard différent.

Au plaisir,

12 nov. 2020

Oumar Kane:

À cet étape (mi-parcours) de notre AG, je prends bonne note des réactions positives.

Cher Charles Okigbo, merci pour ces intéressantes et détaillées pistes de développement.

J'en prends bonne note.

Cordialement

At this stage of our GA, I take good note of the positive reactions.

Dear Charles Okigbo, thank you for these interesting and detailed avenues for development.

I take note of that.

Regards

En esta etapa de nuestra AG, tomo nota de las reacciones positivas.

Estimado Charles Okigbo, gracias por estas interesantes y detalladas vías de desarrollo.

Tomo nota de eso.

Atentamente

13 nov. 2020

Bernard Miège:

Tous mes souhaits de réussite à Oumar Kane, nouveau SG. Qu'il ne craigne pas de s'engager dans des voies nouvelles, qu'exigent les crises auxquelles il faut faire face.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Merci à notre nouveau Secrétaire général, Oumar, et son adjoint, Pierre, pour ces différentes pistes.

Si vous me le permettiez, j'aimerais être redondant, l'espace d'un instant, avec ce commentaire de Charles, sur le Membership de notre Réseau:

« ii. Membership: We have been hoping to attract many new members, especially from under-represented regions such as Africa, the Middle East, Asia, and the US. We should not give up. We may have to inaugurate a special committee to address this and give it a target number to achieve within 12 months, while not lowering our standards for membership. »

Il faudra peut-être voir, au préalable, si la nouvelle direction et le CA et cet éventuel comité de recrutement veulent établir un lien étroit entre les thématiques de recherche privilégiées (par Jamal dans son message initial, avec les ajouts proposés dans l'espace de discussion, dont ceux de Christian, sur le changement climatique et la gestion des crises, ceux de M. Viallon sur la formation, et alii), ou non.

Pour moi, LA priorité, c'est de conserver et de prioriser la fonction « Think Tank » du Réseau... pour les années à venir, auprès de différents interlocuteurs clés... tant académiques que professionnels et politiques, auprès de l'UNESCO et d'autres agences nationales et internationales (PNUD et autres).

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

Gracias a Oumar Kane y a Pierre Beaulé, a quienes reitero la felicitación y nuestra disposición a apoyar en las acciones trazadas.

Nos ponemos a disposición, también, para colaborar en las iniciativas propuesta por las queridas colegas Carmen Rico y Carmen Caffarel.

13 nov. 2020

Rosental Alves:

Congrats again for your job, dear Oumar Kane. I wish you the best. I like your two priorities. Yes. it's time to update the Orbicom's statute and the terms of its relationship with UNESCO. I also like the other ideas expressed by my colleagues on their comments above. As I've always said, Orbicom has a great potential and it is up to all of us to make the best of it. With Jamal as president, Oumar and Pierre in the Secretary General and the support of our esteemed Rector Magda Fusaro, who has increased UQAM's already huge generous support to our network, I am optimistic that we can enter a new and prosperous stage of Orbicom. Please, Oumar, do not hesitate to let me know if you think I can do anything to help you from my humble corner here in Texas. Cheers!

14 nov. 2020

Alain Kiyindou:

Merci cher Oumar.

Au plaisir.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Muchas gracias por su claro informe señor Secretario General de Orbicom, Oumar Kane. Como usted dice, va a ser muy importante el tema de la revisión del estatuto jurídico de ORBICOM al interior de la UQAM y también la tarea de refrescar los vínculos directos con UNESCO. Los retos planteados en su informe es un tarea pendiente de todos. Le deseo suerte en su gestión.

15 nov. 2020

Charles Okigbo:

With only one more day before our 2020 AGM ends tomorrow, we can acknowledge some contributions from our members which we hope will provide some guidance to the way ahead in consonant with the plans by Sec Gen Dr. Oumar Kane and UQAM Rector Prof Magda Fusaro to take our Network to the next level of excellence..

I agree with Prof Charron's recommendation on prioritizing the Network's Think Tank function in partnership with « various key interlocutors... both academic and political, with UNESCO and with national and international agencies. » We must build bridges across the world, and link up with other academic and professional associations. Being a UNESCO Think Tank, we shall work with friendly governments, as their advisers and partners in communication development. We shall link up also with similar communication associations such as the International Association of Media and Communication Research (IAMCR), International Communication Association (ICA), and the African Council for Communication Education (ACCE), among others.

Professor Rosenthal Alves is perfectly right in reminding us that « Orbicom has a great potential and it is up to all of us to make the best of it... (so) we can enter a new and prosperous stage » in the life of our association. We must each be ready to contribute from our respective backgrounds and experiences to ensure our Network's survival and continued growth.

One area that has not attracted much attention during our discussions so far is Dr. Kane's suggestion that we help in the search for new funding opportunities. As a long-time teacher of « Fundraising and Grant/Proposal writing » to undergraduate and graduate students, I recognize the value of planning, prospect research, donor cultivation, dedication, persistence, stewardship, and team work in successful solicitations. We can do these for our Network. ORBICOM has a good reputation and great potential (a la Rosenthal) to attract donor support. It is up to each of us to make the best of it by offering suggestions in response to Dr. Kane's request for new funding opportunities.

On my part, I pledge to contribute in proposing new project ideas in my areas of experience such as applied communication research, strategic communication, strategic planning, and executive education. I am willing to collaborate with the Secretariat and our members from all world regions to develop our ideas into projects and grant proposals.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Bienvenue et bon courage.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Je suis ravi Oumar de te voir assurer ce secrétariat, après avoir déjà pris beaucoup de plaisir à lire tes travaux. Avec Magda et Christian au rectorat et l'appui constant de l'UQAM, l'équipe de choc repart. Mon bonjour à Pierre Beaulé que j'espère rencontrer un jour et mon bon souvenir à Yves et Pierre avec lesquels j'ai eu l'honneur de tenir la barre pendant quelques années.

Amitiés

16 nov. 2020

Oumar Kane:

Merci à tous pour vos bons mots et vos judicieuses suggestions.

Je me réjouis d'avance à la perspective de collaborer avec une aussi belle équipe.

Prenez soin de vous et au plaisir.

Gracias a todos por sus amables palabras y sus acertadas sugerencias.

Espero trabajar con un gran equipo.

Atentamente

Thank you all for your kind words and your judicious suggestions.

I look forward to working with such a great team.

Best regards.

8. Palabras de la Rectora de la UQAM

Estimados colegas y amigos:

Tengo el agrado de dirigirme a ustedes, en mi calidad de rectora de la Universidad de Quebec en Montreal (UQAM), en ocasión de la 'Asamblea general de los miembros de Orbicom (AGM) 2020. Ello me place tanto más, porque como ustedes saben, estoy implicada desde hace largo tiempo en el funcionamiento de la red Orbicom.

Deseo ante todo recordar la esencial contribución de los pioneros, Thérèse Paquet-Sévigny por la UQAM y Alain Modoux por la UNESCO. Agradezco también a Claude-Yves Charron, Yves Théorêt y Pierre Giguère. Pierre nos ha demostrado su gran disposición para transmitir la memoria de Orbicom a su sucesor. Aprovecho entonces para agradecerle calurosamente.

Ahora es tiempo de avanzar y asumir los importantes desafíos a los que está confrontada la Red para apoyarla en su contribución a las cuestiones societales contemporáneas. Entiendo que ello pasa en primer lugar por un diagnóstico lúcido y preciso de la situación. Luego la Red debe determinar, de concierto con el Secretario general, sus objetivos y las estrategias más apropiadas para alcanzarlos. En estos tiempos de múltiples crisis, ello constituye simultáneamente un desafío y una oportunidad en razón de la gran pertinencia social de los desafíos de la comunicación para la convivencia humana.

A nivel organizacional, en la UQAM hemos puesto en marcha la reforma de la estructura jurídica de Orbicom al interior de nuestra institución. Ello se torna necesario para darle más flexibilidad, puesto que una gran rigidez administrativa impide a Orbicom desarrollarse integralmente debido a su estatuto jurídico actual. Por otra parte, la convención que vincula ORBICOM/UQAM a la UNESCO debe ser repensada en concertación con París a fin de facilitar y promover proyectos conjuntos más ambiciosos.

El Secretario general y la Red pueden contar con mi compromiso para apoyar esas instancias, que una vez superadas, estoy segura permitirán a Orbicom desarrollarse en su plena capacidad. Mientras tanto, es a ustedes que les corresponde decidir la dirección a tomar, y no tengo ninguna duda que la presente Asamblea general hará emerger avenidas promisorias.

¡Les aseguro todo mi apoyo y les deseo una fructífera Asamblea General de miembros!

Magda Fusaro
Rectora
Universidad de Quebec en Montreal (UQAM)

Comentarios

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

All of us in ORBICOM are most grateful to Rector Magda Fusaro and UQAM for your generous contributions and much appreciated hosting of The Network over the past 25 years. ORBICOM has thrived due very much to the support, interventions and collegiality of all « the unsung heroes » at UQAM and also across Québec and Canada.

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Merci Madame la rectrice pour votre soutien essentiel, je dirais même vital pour la pérennité de notre réseau!

Vous connaissant de longue date, je ne doute pas un seul instant que votre dynamisme et votre connaissance des réalités d'Orbicom seront décisifs.

J'aimerais aussi exprimer, à travers vous, ma vive gratitude à l'institution UQAM qui apporte depuis plus d'un quart de siècle son indéfectible soutien à notre réseau!

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

Je suis d'accord avec les commentaires qui précèdent. En ces temps difficiles pour tous, et particulièrement pour les universités, il faut reconnaître que l'attachement de Magda au Réseau Orbicom a grandement contribué au renouvellement de l'engagement de l'UQAM envers le Secrétariat et tout le Réseau. Elle veut faire modifier les statuts d'Orbicom afin de lui assurer plus de flexibilité et diminuer la bureaucratie gouvernementale qui régite les ONG au Québec et au Canada.

Grand merci Magda !

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

Rector Magda Fusaro:

Thank you for not only standing behind ORBICOM with the full weight of UQAM but also for lending support to Dr. Oumar Kane's innovative ideas for revitalizing the association.

With friends like you, ORBICOM's future will be as bright as we the members make it. We are grateful for your eagerness and enthusiasm to add to the traditional hospitality and accommodation we have been enjoying at UQAM.

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Merci Magda.

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Muchas gracias Rectora por tus palabras.

10 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Chère Madame la Rectrice,

Nous apprécions grandement vos paroles et votre engagement envers le réseau ORBICOM!

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Merci beaucoup, Mme Magda Fusaro pour vos mots encourageants.

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

Un très grand merci pour votre soutien indéfectible.

11 nov. 2020

Carmen Rico:

On compte sur tout l'appui de la Rectrice M. Fusaro. Grand merci!

11 nov. 2020

Christian Agbobi:

ORBICOM peut se réjouir d'Avoir l'appui indéfectible de l'UQAM à travers sa rectrice.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Your support to ORBICOM is invaluable. Many thanks.

12 nov. 2020

Etienne Damome:

Merci Mme la Rectrice pour votre soutien au réseau.

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Merci Magda d'avoir pris cette initiative pour repenser le statut d'ORBICOM et lui permettre un autofinancement!

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Merci mille fois, Magda, pour votre appui indéfectible... Vous comprenez d'autant mieux les enjeux et contraintes du Réseau, que vous avez été titulaire de la Chaire UNESCO-Bell pendant plus de 10 ans, de 2006 à 2018... avec une participation constante au sein du Réseau.

J'aimerais appuyer, modestement, si vous me le permettiez, votre perspective, en termes de défi et d'opportunité en présence:

« Il s'agit maintenant d'aller de l'avant et de relever les importants défis auxquels le Réseau est confronté pour l'aider à apporter sa contribution aux enjeux sociétaux du moment. Il me semble que cela passe d'abord par un diagnostic lucide et précis de la situation. Ensuite, le Réseau doit déterminer de concert avec le Secrétaire général ses objectifs et les stratégies les plus appropriées pour y parvenir. En ces temps de crises multiples, cela constitue à la fois un défi et une opportunité en raison de la grande pertinence sociétale des enjeux de la communication pour le vivre ensemble. »

L'année qui vient sera donc particulièrement importante, pour le choix et la formulation des objectifs et des stratégies les plus appropriées.

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

Gracias señora Rectora por sus valiosas palabras y por el apoyo decidido de UQAM a esta red.

13 nov. 2020

Rosental Alves:

Dear Magda, we are so lucky, so happy and so grateful to have you as UQAM Rector. As I said on my previous comment, you have increased the already huge and extremely generous support UQAM has given to Orbicom since the very inception of our network. Years ago when I joined Orbicom, one thing was very clear to me: there would be no Orbicom without UQAM. As one of us, a UNESCO chair holder for a decade, you saw the Orbicom from our point of view, so you know it

very well. I am glad that you are trying to help to strength the network with you generous support to the secretariat in practical and concrete ways. Bravo! Merci! It was great to see you in Strasbourg last year and I hope to see you again in Borneo next year or in 2022, whenever and wherever Orbicom is able to meet again in person. Meanwhile, receive our immense gratitude for your continuous support to our network.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Gracias por sus palabras y apoyo a ORBICOM Sra. Rectora.

15 nov. 2020

Alain Kiyindou:

Merci beaucoup pour cette forte implication dans la vie de notre réseau.

Merci Madame la Rectrice.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Merci Magda. You are the best!

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Merci Magda et Christian.

16 nov. 2020

Reem Obeidat:

Thanks alot to prof Magda, for this generous support.

This is truly amazing, and It would be my pleasure to support in planning and conducting activities, to be able to boost the impact of this wonderful intitiae. And to utlize thid crutial organizational support you are offering to do more work, and creat several activities, which will bring about a great results to the future of the network, chairs, students, scholars, communication and media practitioners and to the whole communication world in general.

I'm humbled and thankful.

9. Publicaciones recientes

9.1 Libro de la 8ª Reunión Anual de la Red internacional de las Cátedras UNESCO en comunicación (ORBICOM)

El libro que resume la 8ª Reunión Anual de la Red internacional de Cátedras UNESCO en Comunicación (ORBICOM) acaba de estar disponible.

Esta reunión anual se celebró en Estrasburgo, Francia, del 13 al 15 de mayo de 2019.

Como informa el libro de reuniones, el objetivo de esta reunión anual era cuestionar, junto con la comunidad científica internacional, las prácticas actuales y sus consecuencias sobre la libertad de expresión que están en el corazón del funcionamiento de las democracias. Éste congreso fue registrado en la continuidad de los trabajos que la UNESCO realiza desde hace varios años sobre esa temática, en particular, con la publicación anual de un observatorio sobre las Tendencias mundiales en libertad de expresión y desarrollo de los medios.

Los miembros de ORBICOM están invitados a descargar el libro haciendo [clic aquí](#) (formato PDF).

Contenido resumido del libro:

Introduction, Introducció

Philippe VIALON, May ABDALLAH, Haitham KOTOB, Rima HARFOUCHE

Le développement de l'e-citoyenneté et son influence sur la liberté d'expression dans les démocraties représentatives : Le cas du Liban

Lamia AIDOUDI

Liberté d'expression et démocratie : rôle de la femme tunisienne à travers le cinéma

Andi Faisal BAKTI, Umar HALIM, Riza DARMAPUTRA

Political Engagement in the Digital Era (Study of 2019 Presidential Election in Indonesia)

Muriel BÉASSE, Sailesh GYA

Nouvelles expressions de la « Liberté d'expression » : du côté de la fabrique de l'information

Mokhtar BEN HENDA

Médias sociaux et liberté d'expression au fil du printemps arabe : Facebook comme agora des extrêmes

Ahmad Badari BURHAN, Benedictus Helpris ESTASWARA

Strategic Politics of Facebook-Based Farmers' Community in Brebes, Indonesia



Bertrand CABEDOCHÉ

Usages pervers des réseaux numériques : quand journalistes et communicants s'emmêlent ! Une analyse du processus paradoxal de reféodalisation lié à l'évolution du capitalisme contemporain à l'échelle planétaire

Ulla CARLSSON

Why Media and Information Literacy: A Question of Freedom of Expression in the Digital Age

Fernanda DA ESCÓSSIA

"Fake news": the discursive strategies of disinformation in the presidential elections of 2018 in Brazil

Etienne DAMOME

Espoirs et illusions de la liberté d'expression des médias africains à l'ère numérique. L'exemple des radios locales en Afrique de l'Ouest

Deni DARMAWAN, Edi SURYADI

Communication intelligence in expressing to improve digital literacy of scientists in Indonesia

Adela DRĂGAN

Les médias sociaux et la liberté d'expression dans un pays ex-communiste : l'interpellation sur la page Facebook du Président de la Roumanie

Farhat EL KHOURY

La transparence médiatique abusive

Odile FARGE, PhD

La plateforme, garante de la liberté d'expression ?

Edie Toet HENDRATNO, Anna AGUSTINA

Indonesian media law and journalism practices: journalist and citizen journalists justice

Elsa JAUBERT-MICHEL

La liberté d'expression à l'épreuve de la régulation des contenus haineux : l'exemple des publications Facebook des Mouvements identitaires allemand et autrichien

Jean-Paul LAFRANCE, PhD

De la nécessité de renforcer les institutions de journalistes et les entreprises de presse à l'ère des *fake News*

Carla Fernanda AVENDAÑO MANELLI

A ser libre, se aprende. A comunicarlo, también. La libertad como recurso pedagógico para formar profesionales de la Comunicación

Julio-César MATEUS

La educación mediática como política educativa: el caso peruano

Michel MATHIEN

Avec la liberté d'expression sans limites et exponentielle des réseaux sociaux, la cohésion sociale est-elle toujours en rapport avec les spécificités des peuples du monde ?

María MENDOZA MICHILLOT, Ana VALENZUELA CHAMORRO

Las redes sociales en el Perú y la comunicación ciudadano -político

Pr. Jamal Eddine NAJI

L'abécédaire 2.0 de la liberté d'expression

Cynthia OTTAVIANO

Los desafíos de las Defensorías de las Audiencias en la era digital

Jérémy PICOT

Le développement de la liberté d'expression permet-elle d'être plus heureux ? Une étude transnationale

Malvina Eugenia RODRÍGUEZ

Comunicación política sociodigital: comunidades en red en América Latina

Catherine ROTH

Minorités, mémoire et histoire à l'ère numérique : un savoir-vivre interculturel

Yves THÉORÊT, PhD

La propriété des médias, la convergence des technologies de l'information et de la communication et la liberté d'expression : quelques pistes de réflexion

Minka ZLATEVA, PhD, Desislava MANOVA-GEORGIEVA, PhD

Social Media "Traps" in terms of freedom of expression: European aspects

Elizabeth GARDÈRE

Essai de conclusion

(les 10 thèmes qui traversent les conférences présentées)

9.2 Otras informaciones

La Secretaría General de ORBICOM continuará enviando correos electrónicos para informar a toda nuestra red sobre las publicaciones de nuestros miembros. En breve se enviará un recordatorio sobre este tema. Además, se actualizará la web de Orbicom con el fin de identificar claramente las publicaciones de los miembros de ORBICOM: autores, títulos... con breves resúmenes en el idioma de los autores (en 15 líneas).

Comentarios

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

Dear Friends, as you have been informed, this publication is available in electronic format only. In 2020, this is the way to go, and people like me who were born long ago, have difficulties with this means of communication when comes time to read on line. But this the way to go. Furthermore, the expenses linked to the distribution of a big book like this one, all over the world, is just not affordable anymore.

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Je remercie tous les auteurs.

I thank all the authors.

Agradezco a todos los autores.

Je remercie également notre éditeur pour sa confiance.
I also thank our editor for his confidence.
También agradezco a nuestro editor su confianza.

Personnellement, j'aurais préféré une version papier... mais c'est la vie !
Personally, I would have preferred a paper version ... but that's life!
Personalmente, hubiera preferido una versión en papel ... ¡pero así es la vida

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Muchas gracias.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Merci pour la publication. Je crois que j'ai manqué la date d'envoi de mon texte... Ça sera pour la prochaine.

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

Un grand merci à Yves et à Ghislaine pour avoir permis cette édition du congrès de Strasbourg et celles des précédents.

Il n'y a plus de papier, une page est tournée (sic), mais la qualité du travail reste.

11 nov. 2020

Christian Agbobi:

Bravo pour ce nouvel ouvrage!

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Good to see the publication – impressive work.

12 nov. 2020

Malvina Rodríguez:

Muchas gracias por la publicación, que estamos difundiendo en nuestras redes académicas. Agradezco a ORBICOM, al editor y a las/los autoras/es. Estoy orgullosa de participar como autora.

Merci beaucoup pour la publication que nous diffusons dans nos réseaux universitaires. Je remercie ORBICOM, l'éditeur et les auteurs. Je suis fier de participer en tant qu'auteur.

Thank you very much for the publication, which we are sharing in our academic networks. Thank you ORBICOM, the editor and the authors. I am proud to participate as an author.

12 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Felicidades a todas y a todos los autores!

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Très belle publication!

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Félicitations aux co-éditeurs, et aux auteur.e.s pour un très bel ouvrage d'actualité... Et une très belle synthèse des présentations et discussions lors de la réunion du 25ème anniversaire du Réseau à Strasbourg.

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

Gracias y felicitaciones.

13 nov. 2020

Rosental Alves:

Applause! Cheers!

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Felicitaciones.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Bon travail. Un travail sérieux et promettant. Bravo pour tous les auteur(e)s.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Merci pour la maison d'édition et les directions d'ouvrage qui nous assurent une visibilité indispensable.

10. Nuevas cátedras / Nuevos miembros

Renovación de cátedra

Roberto Chiachiri
Universidade Metodista de São Paulo
Brasil

archiachiri@gmail.com

Nuevos titulares de cátedras

Juan Carlos Garcia
Universidad de Lima
Peru

jgarcia@ulima.edu.pe

Juan Ignacio Martinez de Morentin
Universidad del País Vasco
España

catedra.comunicacion-valores@ehu.es

Cátedra en preparación

Libby Lester
Universidad de Tasmania
(University of Tasmania)
Australia

Elizabeth.Lester@utas.edu.au

(Ver. 14 nov. 2020)

Comentarios

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

Bienvenue aux nouveaux titulaires et bonne chance aux futures chaires !

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Bienvenue !

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Bienvenidos a la Red Orbicom. Espero conoceros pronto.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Chères et Chers Membres,

L'accord avec l'UNESCO et notre Chaire (Brésil) a été renouvelé pour quatre ans. Nous sommes donc actifs.

EDUCATION SECTOR

Division for Policies and Lifelong Learning Systems

Prof. Dr. Paulo Borges Campos Jr.

Rector

Universidade Metodista de São Paulo

Campos Rudge Ramos

Rua do Sacramento,

230 Rudge Ramos,

09641000 São Bernardo do Campo

São Paulo

Brazil

Ref: ED/PLS/HED/20/74 25 May 2020

Dear Rector,

I wish to acknowledge the receipt of your letter by which you requested the renewal of the Agreement between UNESCO and the Universidade Metodista de São Paulo concerning the UNESCO Chair on Communication for Regional Development, established on May 1996.

I noted that the Chair has achieved all the objectives stated in the initial Agreement. However, as a UNESCO Chair on Communication, its future activities should reflect better the activities within the framework of the Programme V – Communication and Information of the UNESCO Document C/5 on the Programme and Budget of the Organization.

The Chair could consider in its workplan the inclusion of the following UNESCO resources: Reporting against Women and Girls: a handbook for journalists; Terrorism and the media: a handbook for journalists; Media and Information Literacy Curriculum for Teachers; Global Media and Information Literacy Assessment Framework; and Linking Generations through Radio. These documents are available in UNESCO's digital library at <https://unesco.org/>. Based on the above, I wish to inform you that UNESCO agrees to renew the Agreement of this UNESCO Chair for an additional period of four years, until 25 May 2023.

Please note that the period of use of the UNESCO Chair logo is limited to the period of the Agreement that is until 25 May 2023 and to any possible extension thereafter.

Should the University wish to pursue the activities of the Chair beyond this renewed period, a formal request to renew the validity of the Agreement must be addressed to UNESCO six months before the expiry date of the current Agreement. The decision to renew a Chair's Agreement is based, among others, on the positive evaluation of the reports on the activities carried out by the Chair.

A mid-term report is due two years after the renewal of the Agreement), followed by a final report two years later. Reports should follow the UNESCO template available at; <http://www.unesco.org/en/university-twinning-and-networking/application-andforms/progress-report-form/>.

Finally, I invite the Chairholder and the Chair's team to contact Ms Valeria Nadal, Programme Specialist, Media and Information Literacy and Media Development Section of the Communication and Information Sector (tel.: +33 1 45 68 08

93; email: V.Nadal@unesco.org) who has been identified as this Chair's focal point at UNESCO to explore further possible cooperation.

For all other matters, I kindly invite you to contact Ms Liliana Simionescu, Programme Specialist in charge of the UNITWIN Programme, Section for Higher Education of the Education Sector (tel.: +33 1 45 68 11 82; e-mail: l.simionescu@unesco.org).

Looking forward to our continued cooperation, I remain,

Yours sincerely,

Peter Wells
Chief
Section of Higher Education

11 nov. 2020

Pierre Giguère:

Cher Roberto,

Toutes nos félicitations !

Et bienvenu, au sein du Réseau !

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

Plus on est de fous, plus on rigole.

11 nov. 2020

Carmen Rico:

A los dos nuevos titulares, Juan de la Univ. de Lima, Perú, y Juan Ignacio de España. Les damos la bienvenida a la Red, y muy en particular al grupo de hispanohablantes con quienes estamos desarrollando diversos proyectos conjuntos.

11 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Mille mercis, Pierre .

11 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Je suis totalement d'accord avec toi, Philippe.

11 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Chères amies, chère amis,

Nous savons que les fuseaux horaires entre nos pays sont assez différents, mais ne serait-il pas possible d'organiser l'assemblée l'année prochaine par visioconférence? Je suis prêt à aider à réfléchir à une solution.

Je vous embrasse à toutes et tous.

11 nov. 2020

Yves Théorêt:

Bravo !!!!!

11 nov. 2020

Christian Agbobi:

Félicitations!

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Congratulations!

12 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Felicidades, Roberto!

Y bienvenidas las nuevas Cátedras!

12 nov. 2020

Rania Aoun:

Bienvenue aux nouvelles et nouveaux membres.

Félicitations pour les nouvelles chaires et leurs titulaires!

13 nov. 2020

Amparo Huertas Bailén:

Desde la Cátedra UNESCO de Comunicación en el Instituto de la Comunicación de la Universidad Autónoma de Barcelona (InCom-UAB), España, esperamos poder indicar próximamente el nombre de la persona titular de nuestra Cátedra en

sustitución de María Dolores Montero. Con motivo de su jubilación, estamos renovando el equipo. En estos momentos, estamos realizando los trámites necesarios. Esperamos, en breve, poder seguir trabajando, fortaleciendo vínculos y cooperaciones.

Saludos.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Brésil, Pérou, Espagne, Australie...

Précieux d'appuyer le développement des Chaires membres du Réseau dans les différentes régions du monde...

Et de travailler peu à peu sur des problématiques communes, sous forme de Think Tank, en appui à l'UNESCO et à différents interlocuteurs, académiques, politiques, ou professionnels, avec un membership comprenant des intervenant.e.s clés de ces différents secteurs.

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

¡Felicitaciones y bienvenidos!

13 nov. 2020

Oumar Kane:

Félicitations Roberto pour cette bonne nouvelle. Je prends bonne note de ton offre de collaboration pour une formule synchrone.

Merci pour l'information Amparo, nous attendons avec impatience les noms des nouveaux responsables. Bonjour à la chaire de Barcelone et grand merci à María Dolores pour sa contribution passée.

Felicitaciones Roberto por esta buena noticia. Tomo buena nota de su oferta de colaboración para una fórmula sincrónica.

Gracias por la información Amparo, esperamos con interés los nombres de los nuevos gerentes. Hola a la Cátedra Barcelona y muchas gracias a María Dolores por su aportación pasada.

Congratulations Roberto on this good news. I take good note of your offer of collaboration for a synchronous formula.

Thank you for the information Amparo, we look forward to the names of the new managers. Hello to the Barcelona Chair and a big thank you to María Dolores for her past contribution.

13 nov. 2020

Rosental Alves:

Welcome! Bienvenu! Bienvenidos! Bem-vindo!

Congratulations! Félicitations! ¡Felicitaciones! Parabéns!

14 nov. 2020

Alain Kiyindou:

Félicitations et bienvenue.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Bienvenidos a los nuevos titulares de sus respectivas cátedras (Juan Carlos García, Juan Ignacio Martínez) y a las nuevas cátedras por sumarse a ORBICOM.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Super. Soyez le bienvenu !

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Bienvenue. Le renouvellement est en marche.

16 nov. 2020

Reem Obeidat:

I seize this opportunity to welcome and and congratulate our new members. And my memories goes back to 2003, once I was opointrd to get Unesco chair for communication technology and journalism for women.

And remember all the great projects and programs which took place. Plus the challenges as well.

It is my pleasure to help and support the establishment of any chair, and support with whatever needed to the ORBICOM and any of its projects.

Warm regards once again.

17 nov. 2020

Juan Carlos García:

¡Muchas gracias por los saludos de bienvenida! Espero desarrollar proyectos conjuntos en beneficio de ORBICOM.

11. Miembros de la Junta directiva

La Junta Directiva de Orbicom está integrada por las siguientes personas:

Miembros Ex-Officio

Audrey Azoulay, General Director of UNESCO

Magda Fusaro, Rector of l'Université du Québec à Montréal (UQAM)

Oumar Kane, General-Secretary of Orbicom

Miembros del Comité Ejecutivo

President: Jamal Eddine Naji (A), Directeur général de la Haute Autorité de l'Audiovisuel au Maroc (HACA) et fondateur de la chaire de communication publique et communautaire (Souissi Universités), Maroc

Vice-President: Manuel Alejandro Guerrero Martínez (C), Titular de la Cátedra UNESCO "Comunicación y Sociedad", Universidad Iberoamericana, Mexico

Treasurer: Ghislaine Azemard (C), titulaire de la Chaire UNESCO "Innovation Transmission et Edition Numériques" à la Fondation Maison des Sciences de l'Homme, et professeure en Sciences de l'Information et de la Communication à l'Université Paris 8

Miembros de la Junta

May Abdallah, (A), Professor of Information and Communication Sciences at the Faculty of Information at the Lebanese University

Ulla Carlsson, (C), UNESCO Chair on Freedom of Expression, Media Development and Global Policy, University of Gothenburg, Sweden

Eric Olmedo, (A), Chercheur en anthropologie sociale à l'institut d'études ethniques (KITA) au sein de Universiti Kebangsaan Malaysia (UKM)

Umaru Pate, (A), Head of Department of Mass Communication, University of Maiduguri, Nigeria

Jean-Louis Roy, (A), Universitaire, journaliste, diplomate; président fondateur de Partenariat International, Canada

Más otra vacante.

Comentarios

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

May I express my support for the distinguished composition of The Board and thank you all for your leadership of ORBICOM.

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Je confirme mon soutien à la composition du Conseil tel que proposé et remercie ses membres de leur engagement!

9 nov. 2020

Alain Modoux:

Je confirme mon soutien à la composition du Conseil tel que proposé et remercie ses membres de leur engagement!

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

I wish to thanks the current Board Members for their willingness to continue their task with Orbicom.

The appointment of new Board Members has not been possible due to the long time it took to appoint the new team at the Secretariat. I understand that new Board Members should be appointed soon, probably in the Spring or before.

Thanks to Jamal Naji... and his companions.

9 nov. 2020

Rico Carmen:

A todos gracias!!!!

9 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

Merci a tous et toutes!

Gracias a todos y todas.

Un constat: mon titre dit «associé» et il devrait dire «titulaire». Merci
(note du Webmestre: correction effectuée)

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

Thank you Ambassador Pierre Giguere for the explanation on the tenure of Board Members. Our boards have always operated freely without let or hindrance.

We hope it will continue in that manner in future, as we all lend support to the Secretary General's call for new ideas on Joint Scientific Activities to invigorate the Life of the Network.

Chairs and Associates in all world regions shall join hands to move us to the next level of excellence...

10 nov. 2020

Yves Théorêt:

Merci aux membres du Conseil.

10 nov. 2020

Oumar Kane:

Nous tenons à remercier les membres du présent Conseil d'administration pour la poursuite de leur mandat. Les travaux de réflexion sur l'avenir d'Orbicom mèneront à un nouveau Conseil d'administration dans quelques mois.

We would like to thank the members of the present Board of Directors for continuing mandate. The work of reflection on the future of Orbicom will lead to a new Board of Directors in a few months.

Queremos agradecer a los miembros de esta Junta Directiva por el cumplimiento de su mandato. El trabajo de reflexión sobre el futuro de Orbicom dará lugar a un nuevo Junta directiva en unos meses.

10 nov. 2020

Carmen Caffarel:

Muchas gracias a todos y buen trabajo.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Merci beaucoup pour le génial travail.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

Super équipe!

11 nov. 2020

Philippe Viallon:

J'approuve et j'apprécie la diversité : genre, origine, statut...

11 nov. 2020

Christian Agbobi:

Merci aux membres du CA pour leur dévouement!

12 nov. 2020

Umaru Pate:

I support the position and join members in wishing for a conducive time for us to meet soon.

12 nov. 2020

Rania Aoun:

J'appuie ces nominations!

Beaucoup de succès pour l'équipe et pour toutes et tous les membres!

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Je ne saurais mieux dire que notre collègue de Malaisie, en ouverture, M. Chin:

« May I express my support for the distinguished composition of The Board and thank you all for your leadership of ORBICOM. »

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

Agradecimiento a todos. Cuentan con todo nuestro apoyo.

13 nov. 2020

Rosental Alves:

I approve the composition of the board, send my best regards and thank y'all for your service.

14 nov. 2020

Alain Kiyindou:

Je confirme mon soutien.

14 nov. 2020

Giancarlo Carbone de Mora:

Gracias a todos los miembros de la Junta Directiva de ORBICOM.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

Je confirme.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

J'approuve ce conseil. Merci pour votre investissement.

16 nov. 2020

Reem Obeidat:

It is a great composition of the board.

I wish our board all the best. I'm proud and humbled.

My best wishes and thank all of you for your service.

17 nov. 2020

Juan Carlos García:

Muchos éxitos en su gestión a la directiva de ORBICOM.

12. Varia

Comentarios

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

I like to say a big thank you for all our Canadian friends in Montréal who work quietly behind the scenes to keep us networking speedily. A special thanks to the Webmaster and team for operating this splendid online platform for our AGM.

Merci beaucoup!

9 nov. 2020

Pierre Giguère:

Dear Chin, thank you for your good comment toward the Secretariat. As the new generation is more qualified than mine, Orbicom does not have a Webmaster anymore. Pierre Beaulé who is replacing me is very competent in informatics. Therefore, we owe him the current on-line AGM. He was able to regenerate the old platform and even improve it!

A word to all who are participating in this on-line meeting, I terminate my association with the Orbicom Secretariat. I was to leave last April, after 20 years with Orbicom, but this did not happen for a number of reasons.

I wish to recall that, in 2000, I was first seconded for a year to Orbicom from the Department of Foreign Affairs of Canada to help the Secretariat with its financing and its international relations. After retirement from the Foreign Service in 2001, I continued to work with Orbicom invited by former Secretary-General Claude-Yves Charron. It is during this period that funds were made available by CIDA, IDRC and UNDP to conduct researches on the digital divide. I thank Claude-Yves for his invitation to join Orbicom as these 20 years were very rewarding.

It is through the Network, that I met most of you. I also wish to thank George Sciadas of Statistics Canada, also a member of Orbicom, for the absolutely competent projects that we conducted together. Finally, after changes in priorities of international funding organizations, former President Rosental Calmon Alves suggested Orbicom to organize international meetings in communication on a yearly basis. This task was conducted for eight years by our friend and former Secretary-General of Orbicom Yves Théorêt.

Thank you all for your support and friendship during all these years!

9 nov. 2020

Charles Okigbo:

Thank you Ambassador Pierre Giguere for your loving kindness and excellent diplomatic skills in making us all feel at home with ORBICOM, regardless of our differing cultural backgrounds. We'll ever treasure the pleasure of your company both in and outside UQAM/Montreal.

In the months and years ahead, we'll continue to collaborate at all possible levels, especially if we go ahead with a plan to document the life of the association from the earliest days to the present. You, with the founding and early leadership, have the institutional memory that must be captured and recorded for posterity before we all leave the stage.

We owe you more than we can pay back with just words.

9 nov. 2020

Chin Saik Yoon:

Dear Pierre, I have enjoyed enormously working with you and my other very good friend Claude-Yves on some of the most rewarding professional activities. I look forward to staying in touch with you. I hope you will enjoy a restful break after all your good work and inspiring diplomacy over the past two decades. Perhaps the vaccines will be administered to all of us on time and we will still get to meet in Sarawak?

My compliments to Pierre Beaulé for keeping us safely online. Thank you for your probably round-the-clock attention that you are paying to the system as we meet across all time zones.

Finally a personal and warm thank you to another very good friend, Thérèse, for patiently listening to my long paper-presentation on participatory communication 26 years ago in Toronto and afterwards still most kindly deciding I was worthy to receive a very special invitation from you and Alain, another good friend, to join ORBICOM.

10 nov. 2020

Roberto Chiachiri:

C'est ma deuxième année à Orbicom, donc je ne peux qu'exprimer mon enchantement et mes sincères remerciements à toutes et à tous.

12 nov. 2020

May Abdallah:

C'est dommage que nous ne nous rencontrons plus. Nous devons envisager un colloque à distance. Mes salutations chaleureuses à tout le monde.

12 nov. 2020

Ulla Carlsson:

Dear Pierre,

I just realized that you are to leave ORBICOM after 20 years. I am convinced that without your efforts ORBICOM would not have reached the position the organization has today.

It has been a great pleasure to work with you, and you introduced me to the organization in a splendid way. I have appreciated you as a very warm and friendly colleague in ORBICOM.

12 nov. 2020

Charles Okigbo:

I commend the Sec Gen Dr. Oumar Kane and his assistant Pierre Beaulé for providing instant translation for the benefit of members who speak only one language. This is highly appreciated. Keep up this great service.

13 nov. 2020

Bernard Miège:

L'activité d'un réseau mondial comme ORBICOM ne saurait se satisfaire du mode distanciel. En tant que spécialistes de l'information et de la communication nous sommes bien placés pour savoir ce que sont les avantages mais aussi les limites de ce mode de communication. En ce sens notre avenir dépend fortement de la « résolution » de la crise pandémique.

13 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Permettez-moi d'appuyer en particulier deux des commentaires de nos collègues:

1. De M. Chin:

« My compliments to Pierre Beaulé for keeping us safely online. Thank you for your probably round-the-clock attention that you are paying to the system as we meet across all time zones. »

2. Et de M. Miège, pour en revenir dès que possibles à nos rencontres annuelles... après cette pandémie, rencontres initiées par Rosental et Yves.

Et je souhaite bonne chance à Oumar, notre nouveau Secrétaire général... j'ai servi bien modestement dans ce poste, de 1999 à 2011... et je suis convaincu qu'il saura y contribuer encore mieux que moi... comme Yves l'a fait, d'ailleurs. Bonne Route, donc, pour la Suite du Voyage, avec le Cycle des Quatre Saisons de Vivaldi...

13 nov. 2020

Marisol Cano Busquets, Universidad Javeriana (Bogotá):

Comparto con ustedes que por primera vez en 27 años de celebrar el gran evento de la Cátedra Unesco de Comunicación de la Universidad Javeriana, esta se desarrolló de manera virtual entre el 21 y el 23 de octubre pasados. Se convocó bajo el título « Pensar la comunicación, los lenguajes y la información en tiempos de pandemia.

720 inscritos, 90 ponencias, 9 invitados internacionales, 5 paneles, 2 coloquios, Un encuentro maravilloso, a pesar de la distancia.

Más información: <http://www.javeriana.edu.co/unesco>

13 nov. 2020

Manuel Alejandro Guerrero:

I share with my colleagues the sincere conviction that without the key role played by M. Ambassador Pierre Guiguère ORBICOM would not be the network it is today, as has remarked Ulla Carlsson. The efforts and dedication of M. Guiguère to expanding this network, and to strengthening the place of ORBICOM today must be a matter of public acknowledgment.

Merci beaucoup, M. Ambassadeur Guiguère!

14 nov. 2020

Rosental Alves:

I would like to join my colleagues here to pay special homage to Ambassador Pierre Giguère, who has been a rock, a pillar for Orbicom during the last 20 years. I am extremely grateful to Pierre for all his invaluable help, his diplomatic and gracious abilities that complemented so well the competent leadership of Claude-Yves Charron and Yves Théorêt at Orbicom's secretariat. I can only imagine how helpful Pierre has been during the transition at the secretariat in Montreal. I hope you and Yves continue connected with the network, Pierre, as Claude-Yves has been. Great things are ahead of us at Orbicom, under Jamal's presidency and the new secretary general Oumar Kane his deputy Pierre Beaulé. Te mando un fuerte abrazo, querido amigo Pierre Giguère.

14 nov. 2020

Pierre Giguère:

Grand merci cher Rosental, et également merci aux nombreux amis qui m'ont témoigné leur estime, non seulement au cours de cette AGM, mais aussi durant mes 20 ans au Secrétariat. J'aimerais souligner le soutien indéfectible reçu de trois grandes amies connues grâce à Orbicom: Ghislaine Azémard, Magda Fusaro et Carmen Rico (nommées par ordre alphabétique !)
Longue vie à Orbicom !

15 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Au fil d'une collecte depuis la séquence 1 jusqu'à la 12, j'ai compté selon cette progression, que nous avons été 34 intervenants et intervenantes à échanger durant cette AG. Merci donc à :

Over the course of a collection from sequence 1 to 12, I counted according to this progression, that we were 34 speakers and interveners to exchange during this GA. Thanks to:

En el transcurso de una colección de la secuencia 1 a la secuencia 12, conté de acuerdo con esta progresión, que éramos 34 oradores e interventores para intercambiar durante esta AG. Gracias a:

Kane, Magda, Pierre, Chin, Alain M., Reem, Carmen R., Juan Ignacio, Juan Carlos, Manuel Alejandro, Charles, Yves, Claude-Yves, Malvina, Carmen C., Roberto, Philippe, Alain K., Christian, Rosental, Marie K., Ulla, Umaru, Rania, Walter, Amparo, Marisol, Etienne, Ghislaine, Bernard, May, Bianca, Giancarlo + 1.
(Gender : 21 / 13).

15 nov. 2020

Pierre Giguère:

Un rappel: cette AGM se termine lundi 16 nov. en fin de journée...

15 nov. 2020

Charles Okigbo:

Before the AGM closes on Monday November 16, I want to specially acknowledge the assistance from Ambassador Pierre Giguere, who was always ready to entertain new ideas and suggestions from Chairs and Associates alike. The two previous Secretaries General Professor Claude-Yves Charron and Professor Yves Theoret were always supportive and indulged our requests for expanding our membership and for partnering with reputable international groups.

An example of such partnerships is the multi-year association with North Dakota State University (USA) in liaising with Nigerian communication teachers/researchers to evaluate the uses of communication in Nigeria's 2015 and 2019 presidential election campaigns. This association has continued to grow stronger from year to year. There are now 70 teachers/researchers in the group, which is adopting mixed methods research approaches to determine the uses of advertising, news journalism, and public relations in the most recent presidential election campaign (i.e. 2019).

Although ORBICOM's involvement in the group is at no cost to the Network, since it is not expected to make any financial contribution to the project, our Network stands to gain in reputation and goodwill. All presentations of the research results at conferences and publications in journals and/or books must acknowledge ORBICOM as one of the partners in this ambitious research project, which is one way of promoting democracy and free elections in Africa.. Frontiers in Communication (Swiss free access publisher) proposes to issue a special journal publication based on this research. This, and other such publications shall bring desirable positive international publicity to our Network.

As Ambassador Pierre Giguere departs with pride and joy, and our new friend Pierre Beaulé steps in with enthusiasm and passion, we look forward to many new collaborative ventures between ORBICOM and reputable groups like North Dakota State University (USA) and Nigerian communication teachers/researchers.

16 nov. 2020

Eric Olmedo:

Hi everyone !

Very sorry my late comment. I just came back from an extensive fieldwork in Vietnam's Mekong Delta, with unfortunately quasi-no wifi connection! Apologies. I am happy to see a long trail of active discussions. Just want to share that our Chair in Malaysia is still alive and kicking and that the next ORBICOM conference is still programmed in Borneo from 9 to 11 June 2021!

See our chair's website:<https://www.unescoukmchair.com/>

Hopefully the borders will be reopened by then.

Take care, and keep safe.

16 nov. 2020

Lamia Aidoudi:

J'aimerais bien attirer l'attention sur un point quasi important. En effet, l'avantage attendre d'un Réseau international, professionnel, tel ORBICOM, c'est l'entraide pour ses membres actifs. C'est une fonction que je ne vois pas être mise en œuvre au sein d'Orbicom. Peut-être, s'agit-il d'un thème de travail à exploiter pour l'année prochaine.

16 nov. 2020

Eric Olmedo:

Il est vrai que je ne me souviens pas d'avoir vraiment vu de notifications d'appels à projets, d'offre d'emploi, ou de lien vers des « research grants applications » dans les domaines qui nous intéressent. C'est souvent une des fonctions de réseaux structurellement similaires au nôtre.

16 nov. 2020

Bertrand Cabedoche:

Un remerciement tout particulier pour l'investissement de Pierre Giguère. Je sais que tous les autres qui se sont investis depuis tant d'années sauront m'accompagner dans cet hommage, comme je viens déjà de le lire.

La pandémie nous a brutalement coupé les ailes en plein développement de projets en Afrique de l'ouest et Afrique centrale pour la promotion des ODD avec les médias et acteurs de la société civile de ces deux régions. Nous préparions l'extension de ces expériences en d'autres régions du monde. Puisseons-nous reprendre ces projets si enthousiasmants en présentiel le plus tôt possible. Ces échanges ne peuvent se développer avec la même intensité à distance.

Portez-vous bien et surtout, protégez-vous ainsi que toutes celles et tous ceux qui vous sont proches

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Du plaisir de te lire cher Éric avec ferme espoir de se revoir. La piste de partenariats pourrait être espérée tant de l'Unesco, que de chaires ou universités à l'échelle d'une région où il y a des compatibilités entre constats, contextes et enjeux. Idem pour l'emploi, pour « chercheur visiteur » etc. Toutes les formes de synergies que le réseau pourrait permettre. Cela dépend de chaque membre, chaires et universités affiliées au réseau assurément.

16 nov. 2020

Reem Obeidat:

Hello once again.

Apologies for not being able to show up for this great meeting, as been in the field in an assessment assignment.

I feel we need to communicate much more, and create different proactive and inovative series of activities such as, a 2 hours monthly webinar, in which we can solist ideas and best practices on different top notch communicatioal matters. This can be extended to any needed research and exploration area.

We can also come with an annual training agenda through the different chairs, including various specialities, and utlize the means of technology to the atmost level. We can work together in a group books and grup co-othering on various issues. Both the suggested activities and the topics, can be discussed in an active webinars.

But I feel that the most important matter for the time being is creating a new mean of solid, and very sistimatic sustainable networking. In which we all can be part of actively This can really bring support to the ORBICOM and to the different chairs and further target ed audiences.

Until we meet At the next ORBICOM conference is June 2021, we can do an amazing job.

Despite the current challanging situation, but new opportunities also are coupled with that, I feel that it might be the best moments to great a diversified agenda with much more activities, using the time and available tools at the moment.

Warm wishes to our amazing team.

16 nov. 2020

Pierre Beaulé:

Je viens d'arriver à Orbicom avec le mandat de poursuivre l'excellent travail de mon collègue Pierre Giguère.

J'ai lu les textes de Jamal Eddine Naji, président d'Orbicom, Guy Berger, Directeur des Stratégies et politiques en information et communication – UNESCO, Oumar Kane, secrétaire général d'Orbicom, Magda Fusaro, rectrice de l'UQAM, et les commentaires des participants à l'Assemblée générale des membres 2020. Je constate le grand intérêt des participants envers ce lieu d'échange international qu'est Orbicom et son avenir. Bien des textes et commentaires contiennent des idées pour définir notre avenir.

Les intérêts de recherche des universitaires de diverses régions du monde attirent mon attention.

Il me fera plaisir de participer à l'évolution de notre belle organisation qu'est Orbicom.

Au plaisir d'échanger avec vous au cours d'un proche futur.

Cordialement

16 nov. 2020

Reem Obeidat:

I can't agree more with colleague Pierre Beaulé in each and every word.

16 nov. 2020

Jamal Eddine Naji:

Bravo M. Beaulé et grand merci pour le gros travail assuré en discrétion pour la réussite de cette AG.

Bien cordialement.

16 nov. 2020

Claude-Yves Charron:

Un grand merci, Pierre Beaulé, pour l'organisation de cette AGM, et la gestion de cette plateforme virtuelle... pas toujours évident... Très content que vous ayez accepté de joindre Oumar au Secrétariat... Beaucoup de travail de logistique, en coulisse... qui lui aussi, est très important. Claude-Yves.

16 nov. 2020

Oumar Kane:

Merci à tous pour vos bons mots et vos judicieuses suggestions.
Je me réjouis d'avance à la perspective de collaborer avec une aussi belle équipe.
Prenez soin de vous et au plaisir.

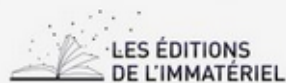
Gracias a todos por sus amables palabras y sus acertadas sugerencias.
Espero trabajar con un gran equipo.
Atentamente

Thank you all for your kind words and your judicious suggestions.
I look forward to working with such a great team.
Best regards.



Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture

UQÀM



COORDONNÉES

Réseau international des chaires
UNESCO en communication
(ORBICOM)

Université du Québec à Montréal
315, Rue Ste-Catherine Suite R-5610
Montréal, Qc, CANADA
H2X 3X2